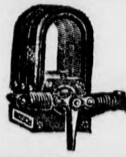


Bosch-Mágnes-gyújtó

a legjobb, legmegbízhatóbb és legelterjedtebb.
Külön műhely minden fajta mágnesgyújtó javítására.



DÉNES ÉS FRIEDMANN, WIEN
XX/1. GERHARDUSGASSE 27. TELEFON-NO. 14.504.
Magyarországi vezér-
képviselő és raktár: **FRIEDMANN ÖDÖN, BUDAPEST**
VI., LISZT FERENC-TÉR 2.
Sürgőnycim: Autotechnika. Telefon: 89-86.

Das-és Gépvásár

Eisen-und Maschinenmarkt



KELL JENŐ műszaki ügynökség és nagykereskedése Budapest, VI., Gyár-u. 26.
Szállít csakis viszonteladók: Yorke, Hoyt, Babbit, Maschwitz, Krüger csapágyfémeket, Reinhold-féle tömítéseket. Coope-féle száraz és zsiros tömítéseket. Asbest-lemezt és zsinórt. Kendertömlőket. Dobsin és dobsincsavarokat. Szijösszekötőket. „It“ lemezeket. Vizállás és Klinger-tívegeket. Zsirzókat és olajzókat. Rohrböck-féle acélszijkorongokat.



Climax és Eclipse
nyersolajmotorok és lokomobilok.
Legcsekélyebb üzemköltség.
Nincs pénzügyi ellenőrzés, se robbanási veszély.
Egyszerű kezelés. Elsőrangú referenciák.

Bachrich és Társa
mótorgyár Wien,
XIX/6. Heiligenstädterstr. 83.

Magyarországi mintaraktár és iroda:
Budapest, V., Szabadság-tér 17. (Tözsdepalota).

„ERGOMOBIL”
a legkedveltebb, legkényelmesebb és legegyszerűbb motorlokomobil ez idő szerint.

Olcso hajtóerő.
Azonnal üzemképes.
Fényes elismerő levelek.
Többször kiütetve.
Német gyártmány.

THEODOR KAULEN, BERLIN
Neue Friedrichstrasse 61/63.
Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Simplex
eredeti svéd nyersolajmotorok (Hirsch Frank mérnök szabadalma Stockholmban) a legegyszerűbb és legbiztosabb üzem. Olcso árak.
Mintaraktár és iroda:
Surány Viktor
okl. gépészmérnök
Budapest, VI., Teréz-körút 21.

Famegmunkáló-gépek
legmodernebb kivitelben olcson készít:

Moritz Zuckermann's Wwe
gépgyára Wien, XVIII., Anastasius-Grüng. 22/30.
Képviselők kerestetnek. Képviselők kerestetnek.

A legtokéletesebb gyárak használják az **ERBEN-féle mágnes-elektromos mótorgyújtót.**
Automobil- és mótorkellékek. Mindennemű mótorgyújtók.
S. ERBEN, Wien, I., Stubenring 14. Sürgőnycim: „Erbenzünder Wien“
Képviseli: **RÁKOSI ERNŐ, Budapest, V., Klotild-utca 16.** Telefon 165-18.

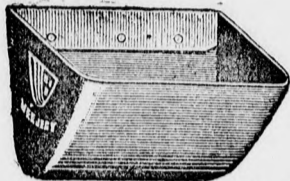
Bevezetett védjegy. Verseny nélkül áll. Minta ingyen.
Robert Ganz, Hamburg.
Kérem a bejegyzett „MIL FORD” védjegyre ügyelni és utánzatoktól óvakodni!

A legkeményebb acélt, vasat, sodronyötelet, idomacélt, csövet, lemezt, rezet vághat az amerikai „Mil Ford” részel.

DEMJÉN IGN.

Műszaki Fém- és Pléhcikkek Gyára.

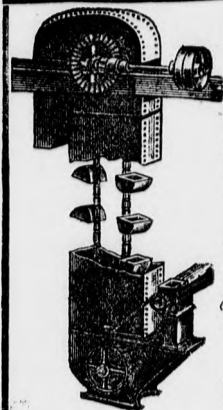
Gyár és iroda: Budapest, VIII. kerület, Magdolna-utca 14.



DEMJÉN-féle egy darabból préselt felvonóserlegek acélpléhből, minden célra, bármily alak-, nagyság- és vastagságban préselve, feketén vagy duplán ónozva.

Árjegyzéket kívánatra bérmentve.

Minden felvonóserleg bejegyzett gyári védjegyünkkel van ellátva, melyre különösen felhívjuk az érdekeltek figyelmét.



Edward-Láncok

a legnagyobb szállítóképességű és legelső cég Ausztria-Magyarországon Edward-láncokban. Kizárólag elsőrendű kivitel és legjobb minőség.

Versenyen kívül!!

Suschnik & Wächter

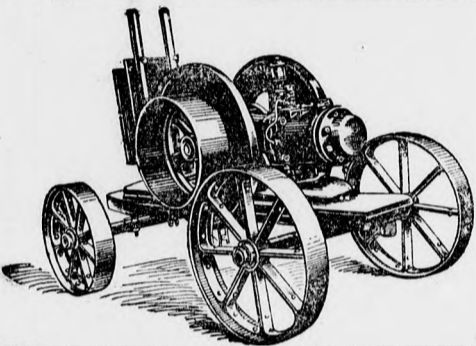
mérnökök műszaki irodája
Wien, VI/I., Magdalenenstr. 38.



Ajánlatokkal, költségvetéssel és tervekkel díjmentesen szolgálnak.

Legjobb hajtóerő

a legújabb Oberurseli nyersolajmótor és nyersolajlokomobil.



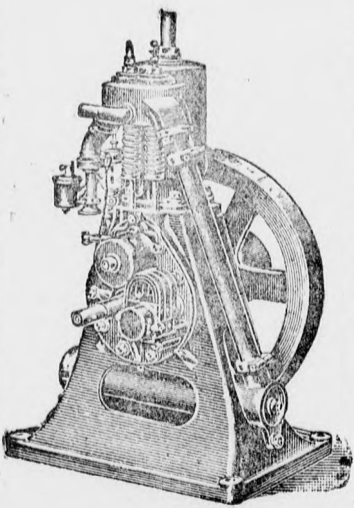
Sok évi tapasztalat után piacra hozott legjobb, legegyszerűbb és legbiztosabb nyersolajmótor.

Költségvetést és tervet ingyen és bérmentve küld a „GNOM“-mótorokról híressé vált

Oberurseli mótorgyár részvénytársaság
BÉCS, VI/I GUMPENDORFERSTRASSE 72/h.

Klein-Motoren

für Industrie u.
Landwirtschaft



Betrieb mit Benzin, Gas etc. — Geräuschlos, erschütterungsfrei, sparsam und betriebssicher. Geringes Gewicht, geringer Raumbedarf, einfachste Handhabung.

Motor-Lokomobilen.

Motor-Dynamos.

Maschinenfabrik

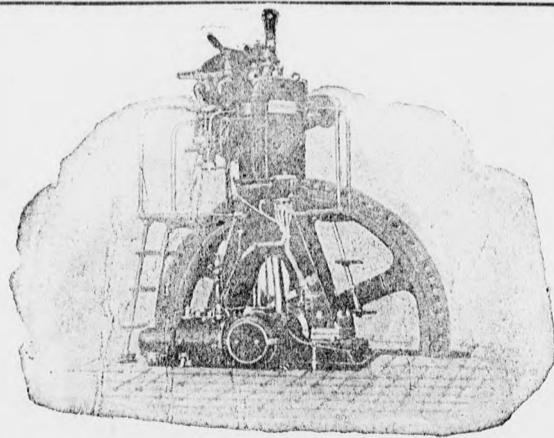
M. Falkenstein & Co.

Berlin N 65. Reinickendorferstrasse 46.

Legolcsóbb és legbiztosabb üzemerő

a mi eredeti „OTTO“-MOTORAINK kapcsolatban saját rendszerű szívógáztelepeinkkel.

Négyütemű magasnyomású nyersolajmótorok.



A tüzelőanyagnak legnagyobb mértékben való kihasználása. Üzemköltség tényleges lóerőóránként 3/4 fillértől fölfelé. Eredeti „OTTO“ benzin-lokomobilok nélkülözhetetlenek.

LANGEN & WOLF mótorgyára,
BUDAPEST, VI., VÁCI-KÖRUT 59. SZ.

VAS- ÉS GÉPVÁSÁR

EISEN- UND MASCHINENMARKT

MEGJELENIK A műszaki-, gép-, vas-, fém- és világítási ipar érdekeit felölelő szaklap. ERSCHIEINT AM
 :: MINDEN HÓ :: Összes számokra igényt tartók 10 korona évi előfizetési díjat fizetnek. JEDEM 1. UND 15.
 :: 1-én és 15-én. :: JEDES MONATES

III. évfolyam. 19. szám. TELEFON: 39—25 1910. október 1-én.

Felelős szerkesztő: HORVÁTH LAJOS. Kiadja: A SZERKESZTŐSÉG. Főmunkatárs: GYENES IGNÁC.

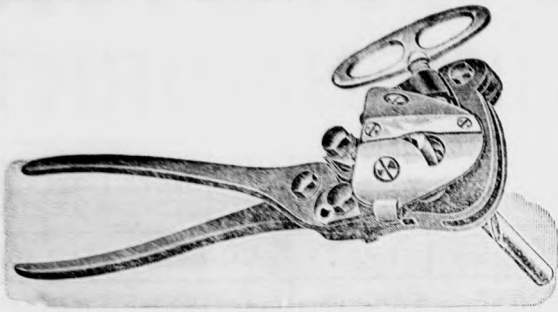
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Budapest, V. ker., Váci-körút 42. szám. Redaction und Administration: Budapest, V. Bez., Váci-körút Nr. 42.

| | | |
|--|---|--|
| <p>Billigster Ersatz f. Nieten & Schrauben Verbindungen, Neufabrikation & Reparaturen Autogenes Schweißen von Schmiedeeisen, Gusseisen, Stahl, Kupfer, Aluminium u. s. w. Erstklassige Apparate mehr 1000i. Betrieb. Billigster Anschaffungspreis</p> | Vertreter gesucht. Preislisten gratis. | <p>Hohe Ersparnisse beim Zerlegen von Eisen u. Stahl in Stärke & Schnittlinie erzielt durch Autogenes Schneiden Ersetzt das Sägen, Schneiden mit Scheeren Abkreuzen m. Meißeln u. Abbohren i. billigster Weise</p> |
| <p>MESSER & CIE. Wien, VIII., Albertgasse Nr. 26. Übernehmen: Schweiß- und Schneidarbeiten, sowie :: Stammbaus Frankfurt a/M. :: Reparaturen. Acetylenlichtanlagen.</p> | | |

| | |
|---|---|
| <h1>MAYER</h1> <h1>GÉPGYÁR</h1> | <p>Vas- és fémöntőde részv.-társ. :: Szombathely-Budapest :: VI. ker., Váci-körút 61. szám.</p> <p>Malom-építész, motorosztály, mindennemű gazdasági gépek gyártása. □ Hazai gyárt- mány. □ Kitűnő munka. □ Kedvező fel- tételek. □ □ □</p> <p>Árjegyzék kívánatra ingyen és bérmentve. Kérjen 57. számú árjegyzéket.</p> |
|  | |

| | | |
|---------------------------------------|----------------------------------|--|
| | GARVENS | |
| SZIVATTYUK NAGYBANI | | |
| RAKTÁRA | | |
| MŰSZAKI ÉS GÉPIPARI | | |
| R. T. BUDAPEST | | |
| VII. VÖRÖSMARTY-U. 19/b | | |
| GŐZ-KÖRFORGÓ-SZÁRNY SZIVATTYUK | | |
| TŰZOLTÓ FECSKENDŐK | | |
| | MINDEN TYPUS RAKTÁRON VAN | |

| | |
|--|---|
| <p>PATENT ART. CONRID D. R. P. The Corid Company — Zagreb</p> <p>Maschinen für Buchdrucker und Buchbinder neuester Konstruktion</p> <p>JOSEF ANGER & SÖHNE Maschinenfabrik und Eisengiesserei WIEN, XVII., HERNALSER HAUPTSTRASSE 122.</p> |  |
|--|---|



Generalvertreter für
Oesterreich-Ungarn: Pethe és Tarsa, Bpest V., Honvéd-utca 4.

Zum Schleifen der Spiralbohrer sehr billiger, dauerhafter und in allen Teilen erprobter Apparat. An jedem Ort u. ohne Vorkenntnis gebrauchsfertig

Patent in allen Industriestaaten.

No 0: für Bohrer 0—2 mm. No 1: 1—7 mm. 1—10 mm. No 2: 3—15 mm.

Mk. 15.— 12.50 13.50 15.50

No. 3: 3—26 mm. No. 4: 5—40 mm. No. 5: 10—60 mm.

Mk. 18.50 45.— 50.—

Schöbe'sche **Spiralbohr-Schleifzange** erspart nachweislich 50% Spiralbohrer.

Vertreter für In- und Ausland gesucht.
Verschleifen der Schleifplatten fast ausgeschl.
Tausende im Gebrauch!

OTTO SCHÖBE,
Halle a. S. 2.
Zinkgartenstrasse Nr. 13.

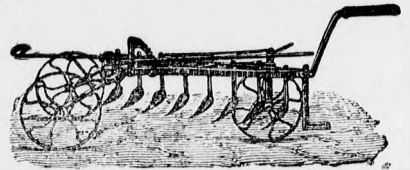
CERNOVSKY & Co. mezőgazdasági gépgyár és vasöntöde **Böhmisch-Brod,** Prága mellett.

Ajánlja mindennemű talajművelő gépeit, boronákat, hengereket és ekéket.

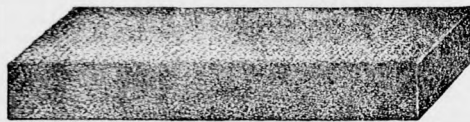
Cukorrépa-, tengeri-, repce-, burgonya-, szőlő- és kómlótermelési célokra kitűnően bevált és az összes kiállításokon első díjakkal kitüntetett ::

talajművelőgépeket

egyes és többes ekéket, melyekből eddig mintegy 55,000 van használatban. — Árjegyzék ingyen és bérmentve. — Árak és fizetési feltételek mérsékeltek. ::

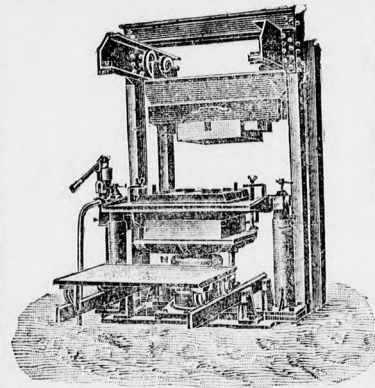


ABRITZSTEINE



zum schnellen und saubern Entfernen von alten, unbrauchbar gewordenen Schmirgelbezügen auf Holz-, Leder-, oder Filzscheiben auch zum abrichten unrund laufender Sandsteine geeignet, ferner sämtliche Schleif- und Polier-Artikel vom gröbsten Schliff bis zur feinsten Hochglanzpolitur empfiehlt.

Oskar Winter, Chemnitz, Henterstrasse 5/b.



Modern
jégyárak

hűtő- és fagyasztó-telepek szállítását és teljes berendezését, mindenféle nagyságban elvállalja sok évi tapasztalat alapján

Kutányi Sándor

okl. gépészmérnök
Budapest IV., Károly-körút 8.

Tervek és költségvetésekkel legnagyobb készséggel szolgál postafordultával.

Das leuchtet jedem ein!!

■ **Eisemann-Zündung mit Automatischer Zündmoment-Verstellung** ■

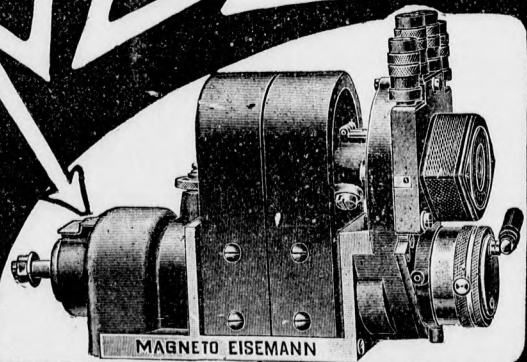
vereinfacht die Konstruktion und die Bedienung des Motors

Erhöht dessen Lebensdauer

Erhöhte Kraftleistung Erhebliche Benzinersparnis

Unentbehrlich für jeden Automobil- und Luftschiiff-Motor

Ernst Eisemann & Co. G.m.b.H. Stuttgart I



Generalvertretung für die Monarchie: **ROBERT SIERCKE**, Wien I., Operngasse 5.
Alleinvertretung für Ungarn: **SIERCKE ROBERT**, Budapest, VI., Liszt Ferenc-tér 3.

HIREK.

Mikor mi rágalmazunk! (Főtárgyalás.) Lapunk olvasói előtt még élénken ismeretes az a per, amelyet *Miller Márton Fia* „budapesti acélgyáros (?) cég” indított lapunk 1909 február 15-iki számában megjelent közleményünk miatt. Nem akarunk e helyen ujjal bőven foglalkozni, hiszen a napisajtó kimerítette e témát; de kizárólag csakis a való tények regisztrálására szorítokozunk. Az említett lapszámunkban egy csekély szerkesztői üzenet látott napvilágot, amelyben egy kolozsvári olvasónk kérdezősködésére elárultuk, hogy *Miller Márton Fia cég* magyarországi közszállításokon „telivér” osztrák gyártmányu árut szállít a jó magyar cégér alatt, amely mindent elföd és eltakar. Ezen ártatlan kis közleményre a milliomos „magyar” gyár rágalmazási sajtópert indított lapunk ellen. Vajudott ez ügy egész a napokig, miközben szerkesztőnk a béke olajágát is nyújtotta a „magyarok” felé, de ezek csak bűnhődést, vezeklést és megtört bocsánatkérést akartak elfogadni, mert hiszen más nem köszörülheti a renommén ejtett csorbát. F. hó 23-án volt ez ügyben *dr. Tholdi* bíró elnöklésével a főtárgyalás, amelyben szerkesztőnk a nagyméltóságú *magy. kir. kereskedelemügyi Miniszterium-tól* e célra átengedett hivatalos ügyiratokkal bizonyította, hogy *Miller Márton Fia budapesti acélgyáros cég osztrák iparcikkeket szállított magyar helyett és e miatt pénzbírsággal is sújtatott*. Ugyancsak csatlakozik e bizonyításhoz a *magy. kir. Kereskedelmi Múzeum is*, aki hivatalosan igazolta azt, hogy *Miller Márton Fia* „magyar” acélgyáros körülbelül 56,000 korona évi forgalmat ér el és 12, azaz tizenkettő munkással dolgozik. A bizonyítási eljárás befejezése után a bíróság szerkesztőnknek a rágalmazás vétségének vádja alól természetesen felmentette és *Miller Márton Fia* „magyar” acélgyáros céget a tetemes költségek megfizetésére ítélte.

Cégjegyzési hírek. „Standard” műszaki kereskedelmi részvénytársaságnál *Kuschnitzky Pál* és *Reach Harry* cégvezetők bejegyeztettek és *Láng Lajos* töröltetett. — *Adler Imre* utóda vaskereskedő cég *Kecskeméten* bejegyeztetett. Cégtulajdonos *Verderber Ádám*. — *Kalmár Berthold* fémkereskedő *Budapesten V. ker., Sziget-u. 5.* cégét bejegyeztette. — *Márkus és Herrmann* gazdasági gépkereskedők *Budapesten VI., Felsőerdősor 56.* cégüket bejegyeztették. Cégtulajdonosok *Márkus*

Mór és Herrmann Ede. — *Erdeiné és Kozma* pincefelszerelési gépek és eszközök gyára *Budapesten VII. ker., Nyár-u. 16.* bejegyeztetett. Cégtulajdonosok *Erdei Ferencné és Kozma Alfréd.* — *Fémművek és felszerelési gyár Münstermann E.* cégnél *Budapesten Münstermann Gusztáv, Vering Hermann és Ahrens Vilmos* igazgatósági tagok bejegyeztettek. *Gerőfi Arnold, Groszmann Sándor és Weisz Miksa* igazgatósági tagok töröltettek. — *Nicholson gépgyár rt-nál* *dr. Hegedüs Loránt* igazgatósági tag bejegyeztetett.

A bécsi vadászati kiállítás deficitje. A bécsi vadászati kiállítást — mint a napilapok jelentik — deficit fenyegeti, mert a látogatottság nem felel meg a várakozásnak. A rendezőség minden reménye most már abban összpontosul, hogy szeptember és október hónapokban, ha az időjárás kedvező lesz, meg fog növekedni a látogatók száma. A kiállítás ugyanis, amelyet kerek hat millió korona költséggel rendeztek be, az eddigi bevételek mellett nagy deficittel fenyeget. Három millió látogatót irányoztak elő és máig összesen csak 1.7 millió látogató lépett a kiállítás területére, holott az aránylagos számítás szerint eddig már ennek a számnak meg kellett volna haladnia a 2.5 milliót. Azt mondják, hogy a kiállítás csekély látogatását a rossz időjárás okozza, mert valósággal Isten csapása egy ilyen nagy szabású kiállításra, ha 108 nap közül 45 az esős nap s ezek között sok vasárnap és ünnepnap volt. A két pünkösdi ünnepnapon, amikor szép idő volt, 110.000 ember járt a kiállítás területén. Már a megnyitás napja 50.000 korona deficitet hozott, mert 25.000 koronát már előre elköltöttek az ünnepélyes megnyitásra, ami *Edward király* halála következtében elmaradt és 25.000 korona előreváltott jegyet éppen ez okból vissza kellett váltani. A kiállításnak négyszáz állandó alkalmazottja van. Tartalékalapja 500.000 korona, a deficit körülbelül 250.000 korona lesz.

Kiállítások Berlinben. Berlinben ez év október hó 9-én különleges szakkiállítás nyílik meg a hajtószijak gyártásához felhasznált bőrök és egyéb anyagokból, valamint a gyártáshoz felhasznált speciális gépekből és szerszámokból. Ugyancsak jövő év február 25-ike és március 5-ike közötti időben irodai kiállítást rendeznek, amelyen külföldi cégek is résztvehetnek.

A Benz u. Cie Rheinische Gasmotorenfabrik A.-G. (Manheim) alaptőkéjét 4000 drb 1000 márka névértékű új részvény kibocsátásával 6.000.000 márkáról 10.000.000 márkára emelte fel.

Mátrai Feik és Társa



Központi
iroda:

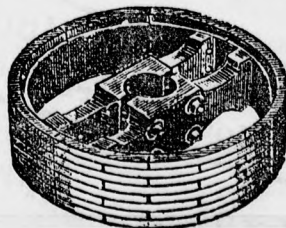
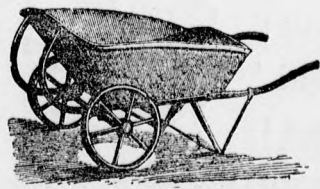
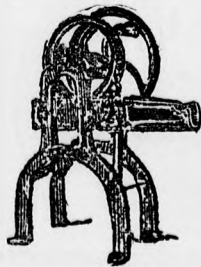
VI., Teréz-körut 33.

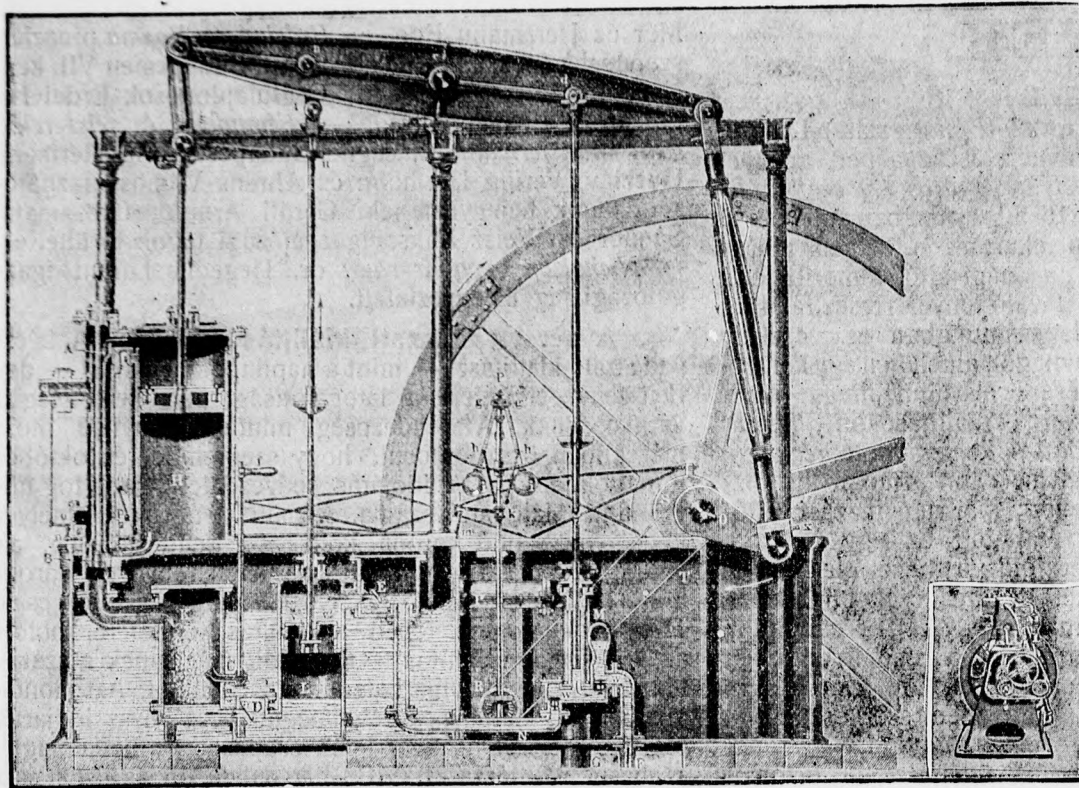
BUDAPESTEN.

Gyár: III., Zsigmond-tér 7.

Szab. Rapid-kutak, faszijkorongok, mechanikai létrák, széntaligák, hajtósziviasz, magas nyomású tömítés stb. gyára.
Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Árjegyzék ingyen és bérmentve.





Fortschritt der Technik.

Links eine Wattsche Dampfmaschine von ca. 10 PS; rechts unten ein ebenso starker Cudell-Motor (Cudell, Berlin), jene war eine der ersten Kraftmaschinen, die vor 100 Jahren in England aufgestellt wurden; dieser ist im Dienste der Stadt Charlottenburg und erzeugt in Verbindung mit einem Gaskompressor Pressgas zur Strassenbeleuchtung.

Die Metallwarenfabrik Weiss und Hufsky Prag-Lieben, welche gegenwärtig über 100 Arbeiter beschäftigt, ist mit den modernsten Maschinen eingerichtet und in jeder Beziehung leistungsfähig.

Die Fabrik erzeugt vorwiegend Küchen- und Tafelgeräte, sowie alle Arten von Luxusgegenständen, insbesondere was die Fabrikation von *Hand-Fahrradlaternen* und *Patent Sicherheitsstehlampen* anbelangt, existiert dieses Etablissement einzig und allein in ganz Österreich und bietet sich dadurch den P. T. Kommittenten die Gelegenheit derartige Fabrikate zu den alleräussersten Preise hier einzukaufen und sie brauchen nicht ihren Bedarf im Auslande decken, wodurch sie an Zoll und Fracht ersparen.

Üzletáthelyezési értesítés! Több évtizedes fennállásunk óta ismételt terjeszkedésünk dacára, jelenlegi üzlethelyiségeink, vevő körünk folytonos növekvése folytán, forgalmunk igényeinek meg nem felelőknek bizonyultak, miért is műszaki irodáinkat, gép- és szerszámtelepünket és gépszíjgyárunkat folyó évi november hó 1-re Váci-körut 53. szám alatti saját házukba helyeztük át.

Fontos közlemény gépvásárlóknak! Tekintettel arra,

hogy dusan felszerelt gépraktárunkat (esztergapadok, furógépek, lyukasztók, benzin- és elektro-motorok, szivattyúk) jelenlegi helyiségünkben néhány héten belül át kell hordatnunk, az elszállítás elkerülése miatt elhatároztuk, hogy az összes raktárunkon levő gépeket üzletáthelyezésünkig *leszállított, illetve gyártási áron alul adjuk el.*

Saját érdeke tehát mindenkinek, hogy bennünket még ezen idő letelte előtt a gépek megtekintése és kiválasztása céljából személyes látogatásával vagy pedig ajánlattételre való felszólításával megkeressen. Tisztelettel *Schvarcz József és társa.*

Österreichische Daimler-Motoren A.-G. (Bécs) cég alatt a hasonló nevű korlátolt felelősségű társaság részvénytársasággá alakul át a *Wiener Bank-Verein* égisze alatt. Az *alaptőke 4,400.000 K* (22,000 drb 200 koronás részvény) lesz.

A Zenica vasipar rt. (Szerajevó) idei első félévi mérlegének eredménye a múlt évi megfelelő időszak mérlegénél kedvezőtlenebb, amit az igazgatóság a vasiparnak még mindig kedvezőtlen helyzetével okol meg. A társaság, mely 1899-ben alakult 3,500.000 K alaptőkével, és évenként mintegy 300.000 métermázsza

Modern, biztos üzemű

MOTOROK

elsőrangú kivitelben.

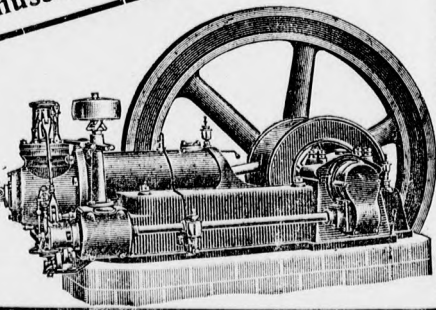
OLCSÓ!

Cöln-Bickendorfer Gasmotoren- und Maschinenfabrik
Josef Lorscheidt Cöln-Bickendorf, EM. Rochusstrasse 217.

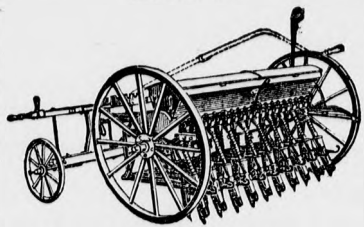
Elsőrangú referenciák!

Motorlokomobilok, szivógáztelepek.

Képviselek és közvetítők kerestetnek!



Mint **különlegességet** gyártunk legjobb minőségben és kivitelben

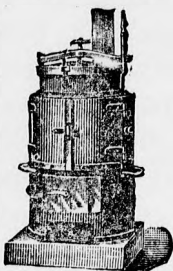


„TITANIA“

sorvetőgépeket tolórendszerezéssel, alul és felül vetéssel, merítőkánálra formázott vetőhengerekkel. Teljesen egyöntetű vetés, könnyű huzat, kényelmes kiürítés.

„TITANIA“

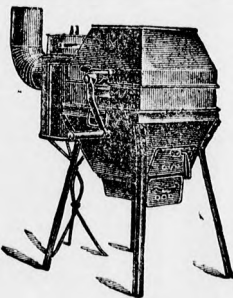
takarmány-gyorsfülesztő-gépeket teljesen



kovácsolt vas és acéllemezből. Jótállás mellett, elpusztíthatatlan, csekély tüzelőanyagfogyasztás. Leggyorsabb gőzfejlődés. L. grővidebb fűlesztési idő.

„TITANIA“

gyors-gőzmosógépeket



75% idő-, szappan- és tüzelőanyag-megtakarítás. Legnagyobb kimélet mellett hófehérre mos.

A gépet gyermek is hajthatja. A mosás valóságos élvezet. Ezer és ezer használatban s ugyanannyi elismerő-nyilatkozat. Prospektus, plakát, bizonyítvány ingyen.

Ügynökök kerestetnek

TITANIA-WERKE,

Wels Nr. 108., Ob.-Oestr.

Magyarországi vezérképviselő:

Takács Oszkár

Budapest,

VI., Nagymező-utca 49. szám.

vas- és acélárut termel, jelentékeny beruházásokat szándékozik eszközölni és gyárát is meg akarja nagyobbitani.

Csavarneműek szállítása. A Máv. igazgatósága által lapunk múlt számában közölt részletezés szerint biztosított csavarnemű anyagokból nagyobb hányad jutott az Archimedes csavargyárnak is. Ezen gyár a sárgarézbutorszegek, székcsavarok, szíjkötőcsavarok, 20.000 darab vágott és kidolgozott csavarház, 5000 drb vágott és kidolgozott ellencsavarház és még több tételű csavar szállítására kapott 3 évre megbízást.

A **Mercur acélöntöde és szerszámgyár rt. (Erzsébetfalva)**, amely az idén alakult, szeptember végén rendkívüli közgyűlést tart, amelyen a részvénytőkét 100,000 K-ról 200,000 K-ra fogják emelni. Ugyanakkor határoznak egy ingatlan megvétele tárgyában is, amelyre gyárát szándékoznak építeni.

A **Ganz és társa vasöntő- és gépgyár rt.** igazgatóságától vett értesülésünk szerint az a hír, hogy **Losoncon vaggongyárát** szándékoznak létesíteni, teljesen alaptalan.

Az **első magyar betüöntöde rt.** részvénytöbbségét — mint már megirtuk — megszerezte a **Budapesti bank rt.**, mely ennek következtében átveszi a

Anton'sche Maschinen für Zündholz und Jalousie-Draht für jede Holzform O, □, △, □, ○, +, bis 3000 mm Länge. Desgleichen Maschinen für Korb-, Sieb-, Schachtel- und Schuhmacherspan. Hobeisen, Putz- und Gleichlegemaschinen fast geräuschlos arbeitend, Ventilatoren, Kreissägen, Essigspanmaschinen, Horizontalschleifmaschinen, elektrische Schleif- und Polirmaschinen, Transmissionen, Ersatzteile, fabriciren seit 1858



Gebr. Anton

Maschinenfabrik

Gegründet: 1858.

Darmstadt.

Rohrschraubstock mit abnehmbar. Schlosserschraubstock

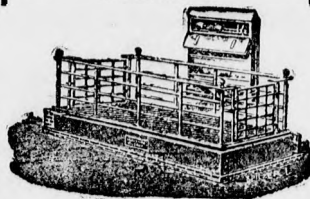


div. Systeme **P. Stippler, Wiesbaden,** liefert billigt Rheingauerstr. 14.

Ajánlom az országosan kitünőnek elismert

marha-mérlegeket

vaskorlással, 1500 kg. horderőre.



Szekér-hímérlegeket

szekerek s állatok mérlegelésére.

Raktári mérlegeket

államilag hitelesítve. Javítások céljából szerelőt azonnal küldök.

Amerikai **legjobb és legkönnyebben kezelhető**

meszelő- és fertőtlenítő-gépeket

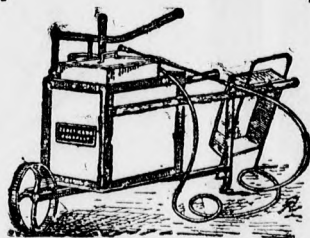
tehén-istállók és házfalak

meszelésére, serzés- és baromfiótlak fertőtlenítésére, háztetők karbolin-neumozása, gyümölcsfák különféle oldattal való permetezésére.

Árjegyzékkel és elsőrendű referenciákkal szolgálók

Dénes Manó

hidmérleg- és marhamérleggyáros.



Alapítva 1889. évben.

Iroda és raktár:

VII., Dohány-utca 92.

Gyártelep:

Gizella-ut 53-55. sz.

Budapest.

Telefon, Interurbán 88-30.

vállalat üzleti vezetését is. A személyi változások keresztülvitelére a Betüöntőde szeptember 25-ikére rendkívüli közgyűlést hívott össze, melyen tudomásul veszik a régi igazgatósági és felügyelő-bizottsági tagok lemondását és bevásztják a vezetőségbe a Budapesti bank képviselőit.

Szerkesztői üzenetek.

Tisztelettel felkérjük a t. olvasóinkat, hogy bármilyen ügyben bizalommal forduljanak hozzánk és mi teljes odaadással és pontossággal fogunk eljárni. Ennek ellenében igen kérjük, szerkesztőségünket a vidéken előforduló szakmabeli hírekről minnél előbb értesíteni. Az esetleges költségeket köszönettel megtérítjük.

Szeszgyár B. Mielőtt általános véleményt alkot, kíséreljen még Mayer és Moller cégnél (VI., Eötvös-u. 42.) Reméljük, hogy ilyen panaszos levelet többet nem ír, de nem is lesz rá alkalma.

Alföldi gőzmalom. „Ronait“ azt nem Rónai (Nagybajom u. p. Csendőrlak) gyártja; ennek kizárólagos szállítója Nay és Róna cég Budapest V., Kálmán-u. 15.

Bátori Vadász. Főmunkatársunk addig, míg üzleteit kifogástalan módon nem bonyolítja le, Önnel tárgya-

lásokba nem bocsájtkozik. Kár itt erőlködni, ismerjük az ő konzekvenciáját.

S. Z. T. Sajnos, jót erről a gépkereskedőről nem mondhatunk. Vagyoni állapotát nem ismerjük. Feljelentések vannak ellene. 2. A Gyár-u. egyik része most Liszt Ferenc-tér.

Kazángyáros. Ha hazai feszmérőgyárosokkal nem tud boldogulni, levélben néhány külföldit fogunk megnevezni.

Fémöntő. Kérem ne sietessen, információm még nem teljes, ily dolog csak akkor kerülhet nyilvánosságra, ha elejétől végig — az árlejtéstől egészen az elviteléig és akkor még a viszonteladásig — tisztázva nincsen. Legyen nyugodt, máris oly adatokkal rendelkezünk, hogy — ki lesz elégitve.

Gépkereskedő, Fehértemplom. Vermorel-permetezőket Polacsek A. Cegléd, gyártja.

Műszaki. Ne ijedezzen, mert nem akarunk leplezni, nem is azokat akarjuk pellengére állítani, kik kényszerhelyzetükben üzleteiket így kötik. Azokat az urakat, akik ezeket az állapotokat megteremtették és minden önérzet nélkül a becsületes kereskedőt belekényszerítik a vesztegetésbe, valóságos licitáció: „ki ad többet? senki többet,“ ezekre vetjük hálónkat.

Nagykereskedő. Az nem ujság, hogy a „tiszteltdiját“ nem az ő nevéen kérte. Ismerünk egy esetet, melynek főszereplője egy nagy vidéki gyárnak egyik

The advertisement features a large illustration of a hand holding a rectangular sign. The sign contains the following text: 'Neu Xy-Motore für Fleischereien Landwirte & Gewerbe', 'Günstig für Händler.', 'Bedeutende Leistung Billiger Preis sind die Vorzüge des neuen vollwert. Motors.', 'Grünberger Maschinenfabrik G. m. b. H.', and 'Grünberg - i/Schlesien Steingasse 12b'. To the right of the sign is a small illustration of a motor. The background of the advertisement is dark with a white border.

„Xy“ Rohölmotore
in liegender und stehender Anordnung.

„Xy“ Benzinmotore
in stehender Anordnung.

**Grünberger
Maschinenfabrik
G. m. b. H.**

Grünberg in Schl.

Ich bestätige hiermit gern, dass ich mit dem von der Grünberger Maschinenfabrik G. m. b. H. in Grünberg resp. deren Generalvertreter Otto Beck, Frankfurt a. M., Keisterbach, am 2. September 1909 bezogenen 2 PS. Benzinmotor in jeder Hinsicht zufrieden bin. Ich hatte früher bereits 2 Motoren anderer Fabrikats, die mir jedoch jeweilig nur eine Maschine durchzogen. Mein jetziger Motor zieht mir meine zwei Bettfedernreinigungsmaschinen spielend, leicht durch und bin ich jetzt in der Lage, das Dreifache gegen früher zu leisten. Der Motor bedarf keiner Wartung und ist im Benzinverbrauch äusserst sparsam. Ich kann hiermit ihre Xy-Motoren allerwärts aufs Beste empfehlen. gez. Gottlob Mann, Bettfedernreinigungsanstalt z. Zt. in Gechingen.

művezetője. Ez oly óvatos, hogy sem az ő vagy hozzátartozóinak címére küldeti a kikötött összegeket, hanem leánya egy barátnőjének címére.

B. K. X. No látja, hogy mi mégis csak tudjuk, miket mondanak Önnek üzleti körútjain. Szívesen adunk Önnek kulcsot, kinél mi a „Schlagwort“, biztosítjuk, kap majd rendelést a többi huszonkilencnél is.

Figyelő, Bácsalmás. Igaza van, de nem e sorok írója követte el, hanem technikai háttere van a hibának. A fő mégis csak az, hogy akinek szólt, megértette. Üdvözlét.

Igazgató. Nem tartozik elszámolni, felhatalmazása úgy szólt, annak adni, kinek jónak látja. Hogy tényleg eleget adott, bizonyítja az üzleti eredmény; Felmentés: Hivatal előtti rágalmasz.

Offener Sprechsaal.

Wolgast, den 13. Februar 1910.

An die
Grünberger Maschinenfabrik, G. M. b. H.
Grünberg in Schl.

Teile Ihnen ergebenst mit, dass der mir gelieferte **2,5 PS.** Motor in seiner Ausführung musterhaft ist; auch ist der Benzinverbrauch über Erwarten ein sehr geringer, sodass ich sehr befriedigt damit bin, welches ich hiermit gern bestätige.

gez. **C. Hartmann,**
Maschinenreparatur- und mech. Werkstatt,
Wolgast i. Pom.

Bobersberg, den 15. Februar 1910.

An die
Grünberger Maschinenfabrik, G. m. b. H.
Grünberg i. Schl.

Auf Ihr werthes Schreiben vom 8. Februar 1910 bin ich gern bereit, Auskunft über die Leistungsfähigkeit Ihres gelieferten **6 PS.** Motors zu geben. Mit der Leistungsfähigkeit des Motors bin ich *sehr* zufrieden. Auch ist der Verbrauch von Benzin für denselben sehr gering. — Hochachtungsvoll

gez. **R. Nehmer,** Böttchermeister.

Bregenz, den 20. September 1950.

Herren
Ernst Eisemann und Co., G. m. b. H.
Stuttgart.

Freue mich Ihnen hierdurch mitteilen zu können, dass mein neuer **10/20 PS.** Opelwagen, bei dem ich die bisherige Magnet-Zündung einer renommierten Fabrik gegen einen

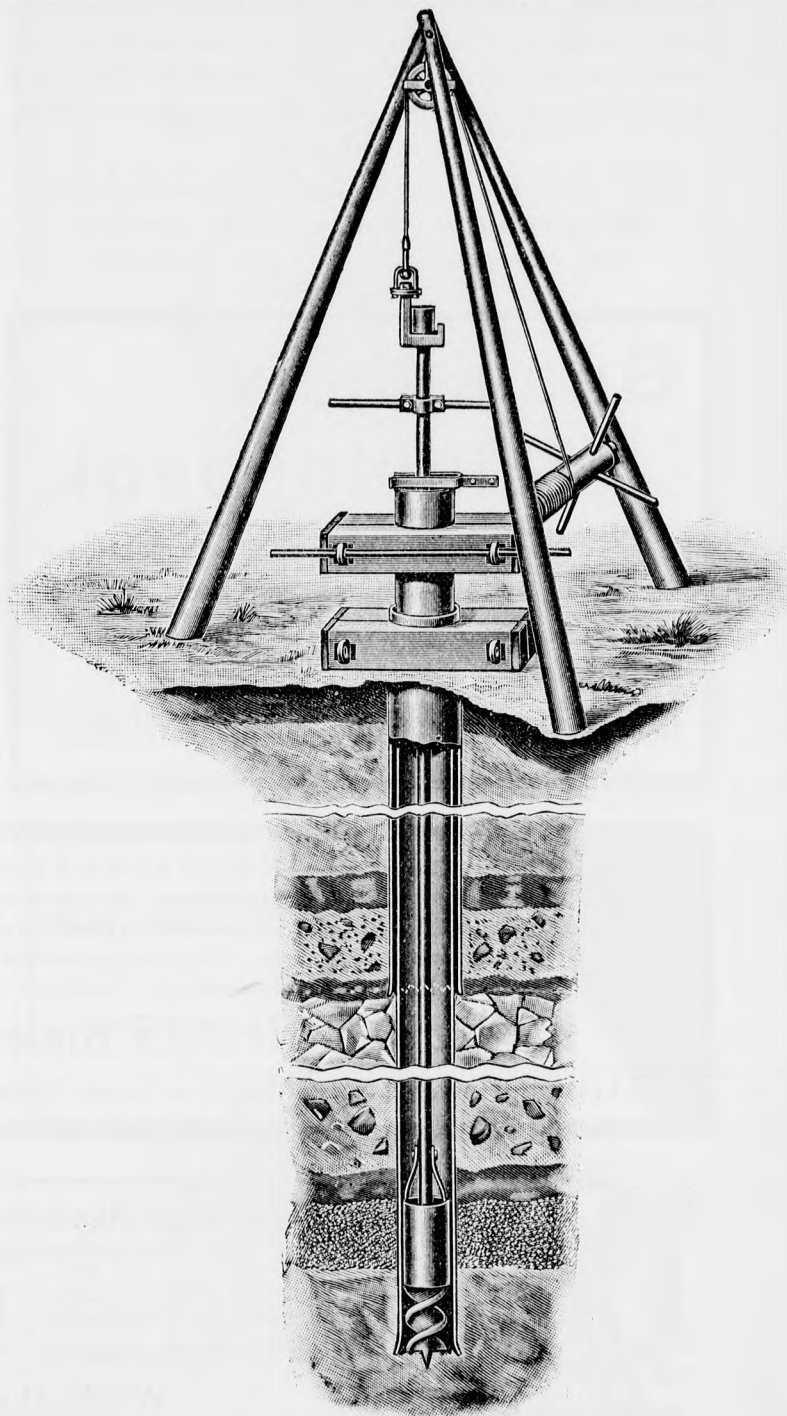
Eisemann Magnetapparat mit automatischer Zündmoment-Verstellung ausgetauscht habe, heute vielmehr Kraft als bisher abgibt.

Mein Motor überwindet jetzt Steigungen viel leichter als früher, arbeitet auch bei langsamer Tourenzahl ruhiger und lässt sich mit Magnet spielend und leicht ankurbeln.

Hochachtungsvoll
Ignaz Mahler.

ERDBOHRER!

nebst Zubehör, verschiedener nur eigener bestbewährter Systeme.



Hannover'sche Erdbohrerfabrik
Hermann Meyer, Hannover 26.

Fernsprecher Nr. 2186.

Telegramm-Adresse: „Triumphbohrer“.

Katalog umsonst.

Katalog umsonst.

Grünberg, i. Schl., den 15. Februar 1910.
An die
Grünberger Maschinenfabrik,

Hier.

Auf Ihre gefl. Zuschrift vom 11. d. Mts. erwidern wir Ihnen, dass Sie uns einen **5 PS. Xy-Benzinmotor** mit Flammenbogenzündung lieferten, der bei uns bisher als Betriebskraft zur Vornahme von Dauerpumpversuchen, meist bei Tag- und Nachtbetrieb, verwendet wurde. Mit der Funktion desselben und auch mit dem Brennstoffverbrauch waren wir bisher zufrieden.

Hochachtungsvoll

gez. Bohr-, Brunnenbau- und Wasserversorgungs-
Aktiengesellschaft (vorm. L. Otten) Grünberg.
ppa. Hosemann. ppa. Schönfeld

Der „Grand Prix“ für die „Bosch-Zündung“. Im Anschlusse an die wohlverdiente Verleihung des *Grand Prix* für die Exposition der Firma Robert Bosch auf der Brüsseler Weltausstellung, bringen wir die Nachricht, dass *beim grössten Rennen* der kleinen Wagen, dem Coupe des Voiturettes, das am 18. September in Boulogne-sur-Mer über insgesamt 454 Km. ausgefahren wurde und bei dem der Sieger, ein Hispano-Suiza-Wagen, eine Durchschnittsgeschwindigkeit von 89.5 Km. in der Stunde erzielte, alle 6 klassierten Wagen *Bosch-Magnetos* führten.

Das am 10., 11. und 18. September 1910 am Wr.-Neustädter Flugfelde abgehaltene aviatische Meeting brachte ebenfalls einen vollen Erfolg der *Bosch-Zündung*. Sämtliche gestarteten Flieger hatten Original Bosch-Zündung und alle Siege wurden selbstverständlich mit Bosch-Zündung errungen.

Generalvertretung für Oesterr. Ungarn Dénes & Friedmann,
Wien XVIII. Mitterberggasse 11.

Gépműhely- tulajdonosok,

vasesztergával bíró vidéki géplakatosok
saját érdekükben kéretnek, címöket
velünk egy levelező-lapon közölni, —
hasznos ajánlatot kívánunk tenni! —

Debreczeni Vasöntőde és Géplakatoság.

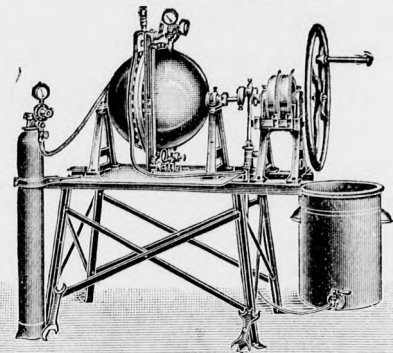
Sodawasser- u. Abfüllapparate

für jede Tagesleistung und
Flaschensorte fabriziert
als langjährige, alleinige
Spezialität

Hugó Mosblech
Köln, Ehrenfeld 290.

Abteilung II. Fruchtsaft-
presserei und Essenzen-
fabrik mit Dampftrieb.

Kataloge und Kostenan-
schläge stehen Interes-
senten **kostenlos** zu
Diensten.
Export nach allen Ländern
der Erde.



Sodawasserapparat Fig. 13c.

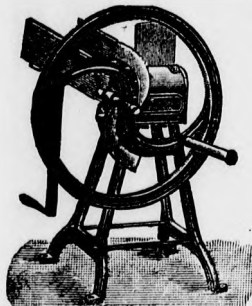
**Cement Kanalrohrformen,
Brunnenringformen, Dachziegelma-
schinen, Mauersteinmaschinen, Hohl-
bockmaschinen, Drainagerohrmaschinen,
Schlagtische u. Pressen f. Trottoir u. Flurplatten**

KATZER & KRAMER Bielefeld No. 10.

Leistungsfähigste Spezialfabrik für Cementverwertungsmaschinen.

Hirdetések

felvételnek a
kiadóhivatalban.



**Futterbereitungs-Maschinen, Häcksler, Rübenschneider, Futterdämp-
fer, Schrotmühlen, Kesselöfen, Jauchepumpen,**

fabriciren und liefern in neues-
ter und bewährter Construction

Ph. Mayfarth & Co.

Fabriken landwirthschaftlicher Maschinen, Eisengessereien und Dampfhammerwerke.

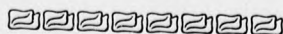
WIEN, II/I, TABORSTRASSE Nr. 71.

Kataloge gratis und franco.

Vertreter und Wiederverkäufer erwünscht.

FRISCHMÁN ELEK ÉS TÁRSA

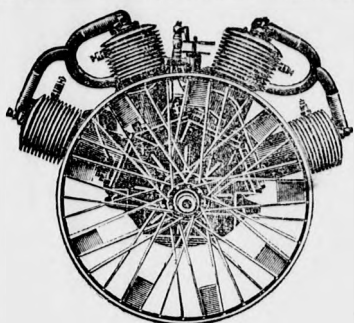
MÓTORGYÁRA



MOTORENFABRIK

SZOMBATHELYEN, KIRÁLY-UTCA 11. SZ.

Aeroplanmotoren



sowie AEROPLANE

liefert billigst ..

„VOLT“

Motorenfabrik ..

Berlin S 42.

Wasserthorstr. 51.

Az idei

Karácsonyi számunk

1910. december hó
25-én fog megjelenni.

Karácsonyi számunk

külön megjelenő számot képez-
vén, a folyó hirdetések abban
nem közöltetnek.

Karácsonyi számunkban

díjtalanul közöljük a nagyobb
iparvállalatok ipartelepének le-
írását, működési körét stb.

Karácsonyi számunk

részére a szükséges közlemények
szövege legkésőbb december hó
10-ig lapunk kiadóhivatalába

Budapest, V., Váci-körút 42.

szám alá küldendők.

MOTORENFABRIK

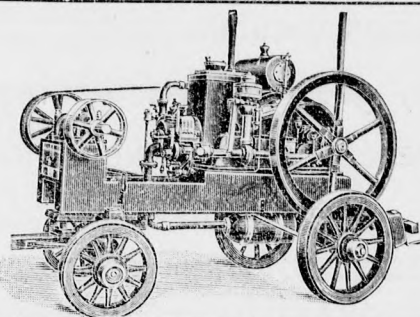
HERFORD

G. m. b. H.

in HERFORD i. W.

Liefert

:: Motorlokomobilen ::
Flüssigkeitsmotore



: Sauggas-Motore :
in nur erstklassiger Ausführung.

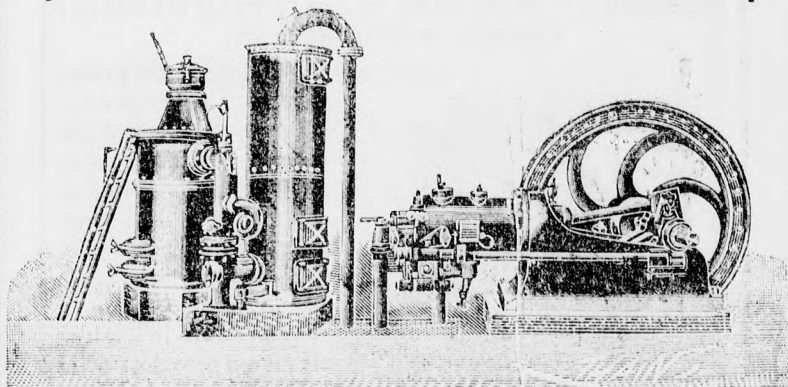
Solvente tüchtige
Vertreter gesucht.

Általánosan elismert!

Világhírű!

Rajnavidéki szivógáztelepek.
Magasnyomású nyersolaj-motorok.

Mindenki, aki a mótorszakmában jártas, tudja és különben is
köztudomásu, hogy „Otto“ rendszerű motorjaink a világ
legelső és leghírnevesebb gyártmányai közé tartoznak.



Szivógázmotor

nem szorul hangzatos reklámra. Felvilágosítással és
részletes költségvetéssel díjmentesen szolgálunk.

Magyarországi vezérképviselőt:

Levél-czim: **KELLNER ANTAL**

Budapest, Váci-ut 2. sz.

„ELEKTRA“

VILLAMOS ÉS ERŐTELEPEKET ÉPÍTŐ RÉSZV.-T.

TELEFON: 84-64. **BUDAPEST** TELEFON: 84-64.

VI. ker., Gyár-utca 11. sz.

Világítási és erőátviteli telepek

városok, gazdaságok, kastélyok, gyártelepek részére.

Villamos vasutak. Vágány nélküli villamos gépkocsi-járatok. :: ::

Gőz-, gáz- és vízerő-telepek.

Tervezés. Építés. Rekonstrukció.

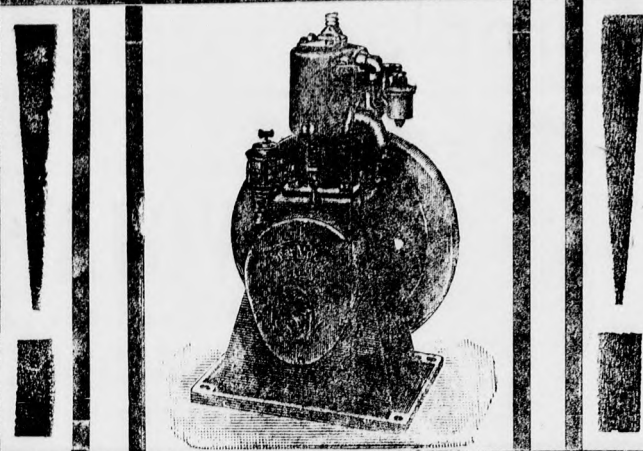
:: :: Üzembentartás. :: ::

==== Központi ====

légnedvesítő-berendezések

textilgyárak, kórházak, sanatóriumok részére.

Költségvetésekkel és szakértői előter-
:: jesztésekkel szívesen szolgálunk. ::



Spar-Motor

Modell SR ist der beste Kleinmotor für Was-
serversorgung und ähnliche Zwecke.

Geringe Anschaffungs- und Betriebskosten!
Einfachste Handhabung! Kein Schnellläufer!

Grössere Motore in allen Stärken und Ausführ-
rungen äusserst preiswert.

Spar-Motor-Ges.
Berlin N. 39.

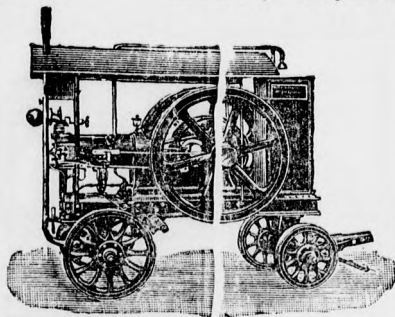
FABRITZKY ISTVÁN

CÉG

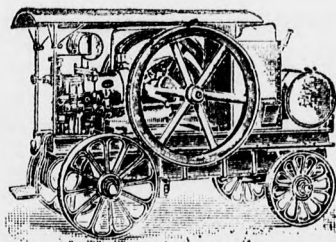
BUDAPEST, V. ker., Váci-ut 6. szám.

Szivógázmotortelepek

koks-, faszén-, brikett-, kaumazit- és antrazit-
tüzelésre. — Füst, szag és veszély nélküli üzem!
Csekély helyszükséglet!



Felállításához és üzem-
hez nem kell engedély!
Nem kell állandó ke-
zelés! — Kifogástalan
működés! — Feltétlen
garancia! — Legna-
gyobb elismerés!
Szivógázmotortelepek
6 lóerőtől kezdve a
legnagyobb munka-
!! képességig !!



A „THE CAMPBELL“
Halifaxi motor-gyár
(Anglia) gyártmányai-
nak magyarországi
vezérképviselőnek
eladási irodája:

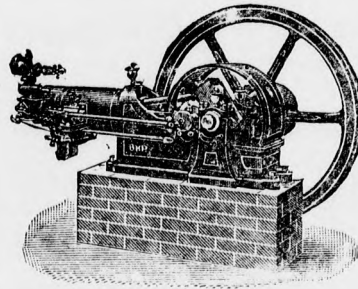
„Merkur“

Keresk. Mótórvállalat.

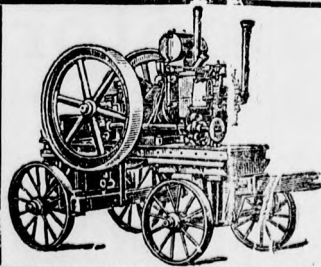
BALÁSZ és TÁRSA

Budapest, Felsőerdősor 38.

Raktár: VI., Vágány-u. 22.



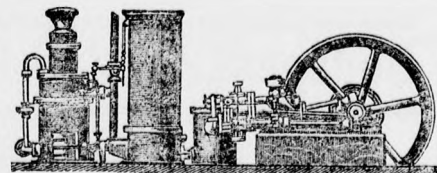
Szivógáz-, nyersolaj-,
benzinmotorok és lo-
komobilok. — Cséplő-
gépek. Teljes malom-
berendezések első-
rendű kivitelben. —
Árjegyzék ingyen és
bérmentve.



J. Wyndisch & Comp.

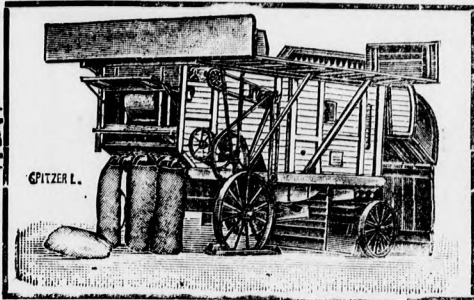
PRAG SMICHOV
motor- és gépgyár

Gyártanak szivógáz- és benzinmotorokat.



MALY FERENC

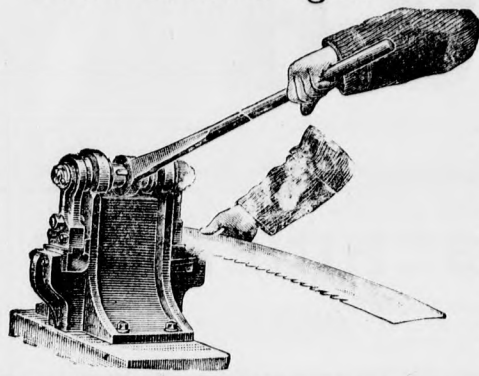
Prága-Žižkov-I mezőgazdasági gépgyárának
magyarországi vezérképviselője:
László Gyula, Budapest, VI, Lehel-utca 8/a.



Verőléces és szegecses tisztítócséplőgépek
— szabadalmazott gabona-szétolóval. —

Kiváló készítmény!
ÁRJEGYZÉK INGYEN KÜLDETIK.

Das beste Werkzeug für jedes Sägewerk ist Ihre
Universalsägezahnstanze



so schreibt einer
meiner alten Kun-
den. Beste und bil-
ligste direkte Be-
zugsquelle von
neuesten, leis-
tungsfähigsten
und vollkommen-
sten.

**Universalsäge-
zahnstanzen**
zum Ausstanzen der
Sägezähne in Gat-
ter-, Kreis- u.
Bandsägen, Modell
1908 ist die
Werkzeugfabrik
C. LENZ,
Remscheid.

Maschinenfabrik „Badenia“

vorm. Wm. Platz Söhne A. G.

Weinheim :: (Baden)

empfiehlt sich zur Lieferung von Lokomobilen
für Satt- und Heissdampf (D. R. P.)

Spezialität: Stationäre, Patent-Heissdampf-
Gleichstrom-Lokomobilen mit Achsregler.

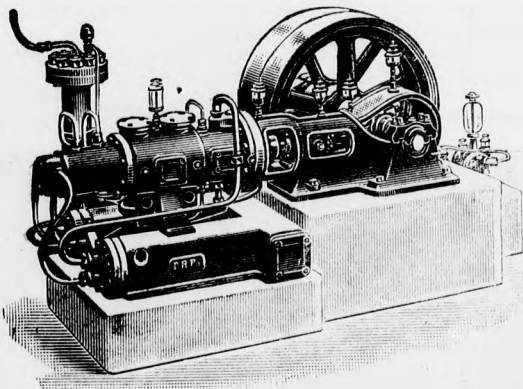
Anfragen erbeten an den Alleinvertr.:

Rudolf Weiss, Prag

Mariengasse 20.

! Sűrítő!k !

oxigen, hydrogen, levegő és min-
— dennemű gázok részére. —



Kitünően bevált különleges szerkezetek.

Elsőrangú referenciák.

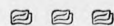
Kivánatra ajánlatok és mérnöki vizsgálatok.

Maschinenfabrik Sürth G. m. b. H.

SÜRTH a. Rhein, b. Cöln.

Jéggépek és hűtőtelepek

szénsav vagy ammoniák sűrítési eljárás szerint.

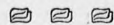


Legolesőbb üzem !

Legnagyobb haszon !

Legmodernebb kivitel !

Legjutányosabb árak !



Ajánlatok és mérnöki vizsgálatok

kivánatra költség nélkül!

Maschinenfabrik Sürth

G. m. b. H.

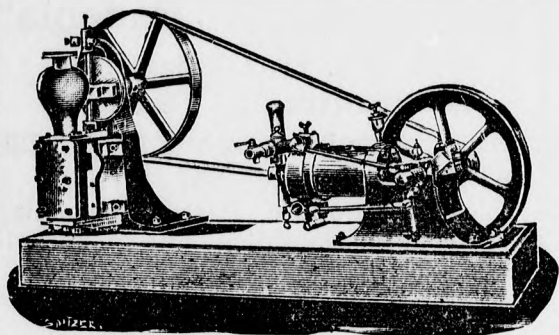
SÜRTH a. Rhein, b. Cöln.

POHL

gazdasági gépgyár
SZOMBATHELY.

Különlegességek: turbinák, malomberendezések, téglagyártógépek, nyersolajmótorok, öntvények.

MASCHINENBAU UND MOTORENFABRIK



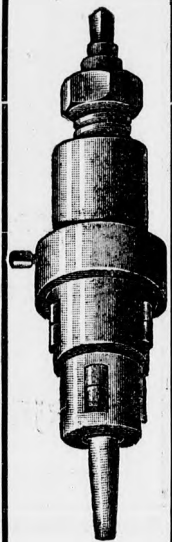
H. Kersten Berlin No. 43.
Georgenkirchstrasse 12.



Werkzeug- & Maschinenfabrik
von
MEWES, KOTTEK & CO.
G. m. b. H.
Berlin N. 2. Kastanien-Allee 12.



Spezialfabrikation von:
Siederohr-Dichtmaschinen
Kesselrorwalzen in jed. Konstruktionen, Siederohr Ausschneidemaschinen, Bohrknarren, Rohrschneider
Rohrschraubstöcke, Kesselrohr-Reiniger, Riemenspann-Apparate, Riemen-Aufleger.
Parallel-Schraubstöcke für Werkbänke, Maschinen etc. etc.
:: PREISLISTEN GRATIS. ::

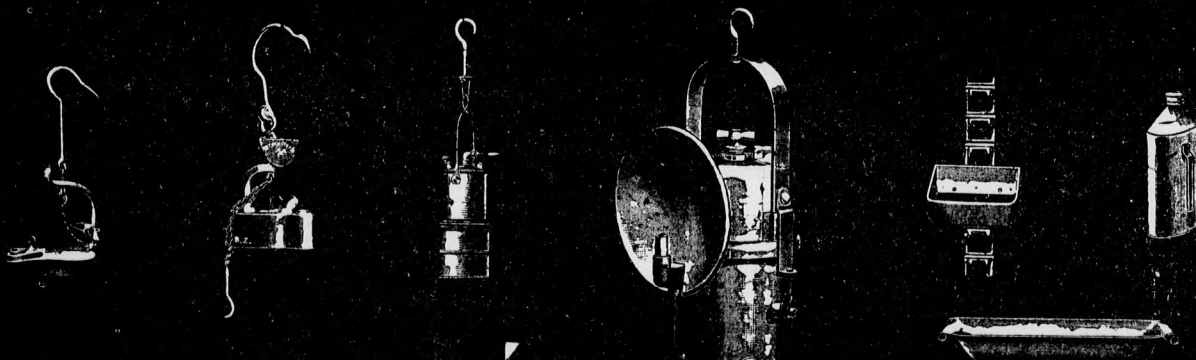


Vertretung und Lager für Ungarn:
EUGEN KELL
Budapest, VI., Gyár-utca 26.

LEMBERGER M. és TÁRSA
Műszaki iroda és raktár:
BUDAPEST, VI., Dessewffy-utca 26.
TELEFON 16—06.

Vezérképviseltek és raktár:
Becker & Piscantor, grossallmerodei grafit olvasztótégely-művek — Grafit olvasztótégelyek 1/2—200 kgr. tartalomig állandóan raktáron.
B. Berthold Sohn, Reichenberg. Mindenemű csiga, waggon-, koci- és facorugók. — Hajtóláncok. — Gallféle láncok.

Heinrich Klapp, Remscheid. Különlegességek famegmunkáló-szerszámokban és gépekben.
Filzfabrik A.-G. Adlershof bei Berlin. Mindennemű technikai nemez, csiszolótárcsák.
I. Stauder, Berlin, szabadalmazott körkefék kicserélhető pamacsokkal s egyéb kefe-különlegességek.



BARTOS ZOLTÁN FÉM ÉS BÁDOGÁRU GYÁRA
BANYAFELSZERELÉSEK OSZTÁLYA
BUDAPEST VI., ARADI UTCZA 60

ARJEGYZEK INGYEN ÉS BÉRTENYEL

Motor-hajtó **nyersolajokat** és motor-kenő **olajokat** minden gyártmányu

nyersolajmotorhoz

a legjobb minőségben és kellő szavatossággal szállít legolcsóbban

MAYER ÉS MOLLER

olaj-, gépkenőcs- és vegyipari gyár.

Iroda: BUDAPEST, VI., EÖTVÖS-UTCA 42.
Alapított 1869. Telefon 91-84.

Kérjen **árajánlatot és mintát** motor-gyártmányának megnevezésével.

301



Josef Junger

PRAG, II., Rigrgi.

Etablissement für Holzmodelle, aller mechanischen Arbeiten von Holz und Verkämen von Räder für alle Industriezweige.

Mechanische Mandel-Erzeugung für Elektrischen und auch für Handbetrieb.

P. T. Wier machen Euer Wolgeboren darauf aufmerksam, dass unsere Werkstätte mit neuen Holzbearbeitungsmaschinen, durch elektrische Kraft betrieben, versehen ist, und dass wir jede Bestellung schnellstens ausführen können.



DR.G.M. OELREINIGER

PUTZWOLLKASTEN

WASSER-KOCHESSEL

SCHANKTISCHE

OELSPAR- u. ABFÜLLAPPARATE

REIHEN-WASCHTISCHE

SPEISENWÄRMER

Gustav Mittelstenscheidt Metallwarenfabrik, Köln-Lindenthal,

Wiederverkäufer und Vertreter gesucht. Fernspr. 8379.

MASCHINENFABRIK A. J. PAULY

STOCKERAU N. OE. III.



TRIEURE

Mühle- und sortier Zylinder aller Klassen



MASCHINENFABRIK A. J. PAULY

Vertreter für Ungarn für Mühlencylinder GEORG GALOVICH Budapest, V., Lipót-körut 2.



Spiritus = Vergaser = Kocher

aller Art als Oekonom, Redivivus, Caesar etc. offerire billigst. Preislisten sende auf Wunsch! :: Preislisten sende auf Wunsch!

Gustav Heyde jun.

:: PRAG, I., Karpfengasse No. 33. ::

EXPORT! :: ERZEUGUNG! :: EXPORT!

CONRAD ÉS TÁRSA

műszaki nagykereskedés

BUDAPEST, VI., Teréz-körút 15. (Oktogon-tér.)

Alapított 1894-ben.

Behozatal. Kivitel. Különlegességek gyártása.

A m. kir. honvédség, a cs. és kir. közshadsereg, a m. kir. csendőrség, a m. kir. államvasutak, a m. kir. posta- és táviratigazgatóság, a m. kir. ipariskolák, a m. kir. vas- és acélgyárak és a legtöbb állami intézet és vállalat szállítói

Mint az államnak szerződéses szállítói, első sorban hazai gyártmányt szállít mindennemű műszaki cikkekben, u. m.: géphajtó-szíjak, gummi-árak, gőztömítő anyagok, kenő-, világító-olajok és kenőcsök, gőz- és vízvezeték-felszerelések, csövek, szerszámok és szerszámgépek, ponyvák, zsákok, mérlegek, gazdasági gépek és eszközök, emelőrudak és csigasorok, vasak, szegek és csavarok, kutszivattyúk, fecskendők, fürdő- és closett-berendezések; különlegességeket bánya- és kohóművek, malmok, cukorgyárak, papirgyárak, serfőzők, szesz- és élesztőgyárak, fűrészgyárak, téglagyárak, gazdaság és erdészet, kertészet, szőlőmivelés és pincegazdaságok stb. részére.

ROHÖL-ZEITUNG.

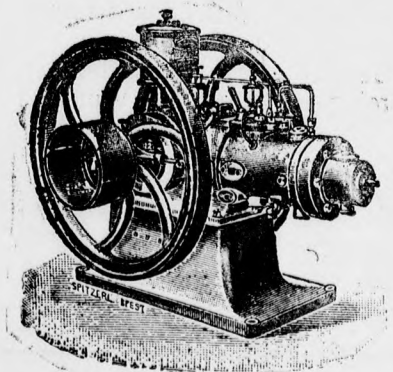
WIEN, IX., Hörlgasse Nr. 16.

Organ für sämtliche Interessen d. Naphta-Industrie und der Verwandten Branchen enthält ein besonders umfassendes statistisches Material. Ist ausserordentlich verbreitet, inhaltsreich und dadurch anerkannt bestes und vornehmstes INSERTIONS-ORGAN der Branche. ☞ EINZIGES ÖSTERREICHISCHES NAPHTA-BLATT in deutscher Sprache. Abonnement 20 Kr. Ausland 20 Mk. ☞ Verlangen Sie Insertionsofferte. Probenummer gratis und franco.

Kazán próba-szivattyúk ☞ Gőzhenger furógőzgépek
Csigasorok ☞ Emelők és Szerelési szerszámok
..... kikölcsönzése

KEMENY MANÓ cégnél

BUDAPEST, V., Rudolf-rakpart 7.



Elsőrangú benzin nyersolaj-
motorokat ajánl:

ING. RUDOLF ISER

WIEN, ESTERHÁZYGASSE Nr. 30.

Az eredeti angol

„The National“

szivógázmotorok

„The Robson“

nyersolajmotorok

„The Mirlees Diesel“

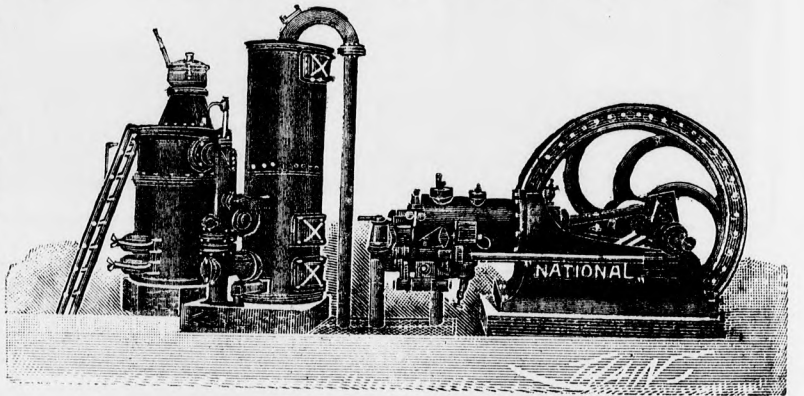
Dieselmotorok

magyarországi vezérképviselősege:

SZÜCS ÖDÖN

cégnél

Budapest VI., Nagymező-utca 66.



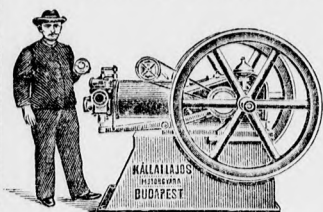
Benzin- Egyszerű kezelés! Benzin-
Megbízható olcsó üzem!

motorok Szolid angol kivitel! lokomobilok

Jutányos árak!! Előnyös fizetési feltételek!!

Kivánatra Angolországból közvetlenül a vevő címére szállítatom a gépet.

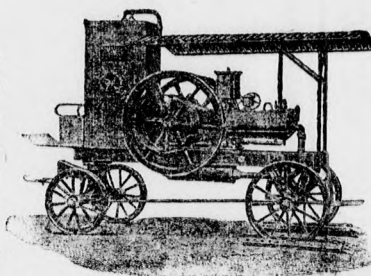
Legujabb találmányu villamos benzinlocomobilok szabadalmazott kettős tisztító cséplőkkel
Kállai Lajos mőtorgyárában Budapest, VI., Gyár-utca 28.
Mindenkor űzemben megtekinthetők.



Teljes jótállás kitűnő cséplésért!!

Ezen mőtorok bámulatos egyszerűek, szelepeit egyetlen egy mozgókar szabályozza. — Hatósági engedély nélkül, még szalmával fedett házak között is felállíthatók. — Gépész szükségtelen; a legjáratlanabb ember is azonnal könnyen kezelheti. — E hírneves mőtorok terjesztése érdekében gőzgépek cseréltetnek.

Olcsó árak, kedvező fizetési feltételek. :: Árjegyzék ingyen.



TECHNISCHE HANDELSGESELLSCHAFT

R. DE FELDAU & OSWALD LÖFFLER NACHF.
TECHNISCHE BEDARFSARTIKEL & FILTERFABRIK

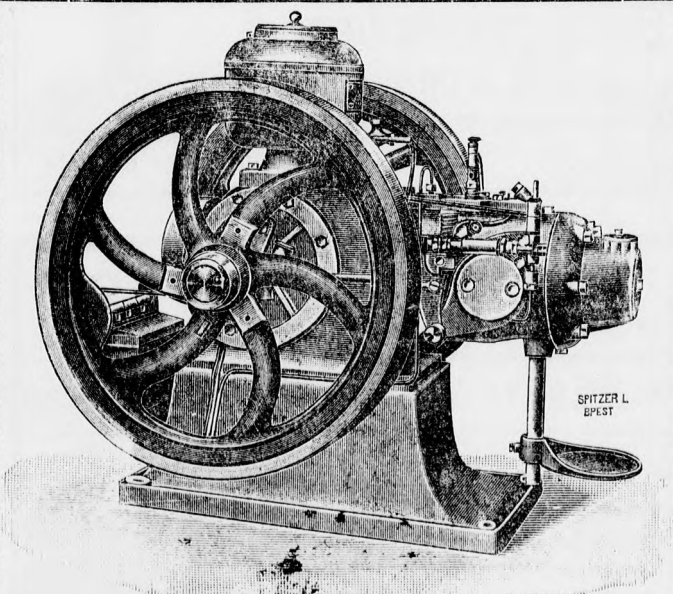
TELEFON 5457. Centralbureau:
WIEN, III., Engelsberggasse 5.
 Haltestelle der Elektr. Strassenbahn (O-Wagen); Neulinggasse.

Inserate und Abonnements
 werden in der Administration
 des Blattes aufgenommen.

Eredeti **BOLINDERS**
nyersolajmőtorok

csak
SZABÓ EMIL és TÁRSÁNÁL

kaphatók: Budapest, V., Ferencz József-tér 6/a.



Kis nyersolajszükséglet! Feltétlen jótállás!

Kedvező árak és feltételek!

**Azetylen-Hand- und
 Fahrrad-Laternen** Eigene Erzeugung

liefert

**Weiss & Hufsky Metallwarenfabrik
 Prag, VIII.**

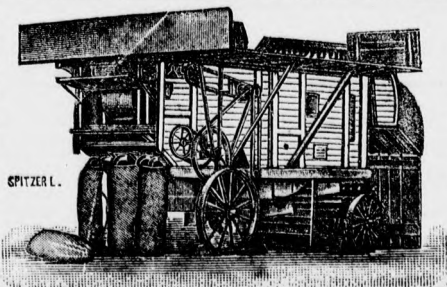
Patent-Carbiddosen Inhalt 1 Kilogramm.
 Fabrikation gedruckter und gestanzter Massenartikel, Küchen- und Tafelgeräthe.

Mőtorgyárak és :::
 mőtor kereskedők
 figyelmére ajánl

ING. KARL REZAC PRAG II.
 Ferdinandstrasse 36.

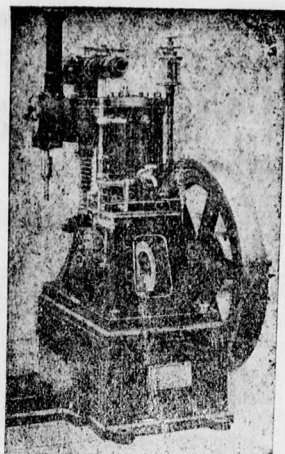
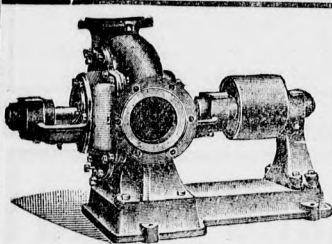
verőléces és szeges cséplőgépeket mőtor meghajtásra.

Szállítás csakis
 viszonteladóknak!



Tessék ajánlatot
 kérni!

Tessék ajánlatot kérni!!

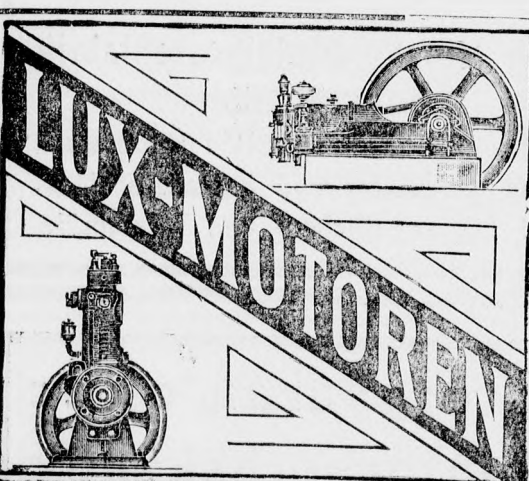
**A. E. MARSCHALL****LEIPZIG-GOHLIS**ajánlják elsőrangú benzin-,
gáz- és nyersolajmotorjait.**Zentrifugal-Pumpen**

Verlangen Sie Prospekt Nr. 26.

modernster Konstruktion, für Hoch-
und Niederdruck, Antrieb durch Rie-
men oder direkt durch Motor, liefert
als Spezialität**EDUARD HESS,**
Prag Smichow
Palackystrasse 31.Sehr günstige Bezugsquelle für
Wiederverkäufer.**Custodis Alphonz**

Budapest, VII., Rottenbiller-u. 1. sz.

- A. oszt. Kémény-építés, kazánbefalazás. Kémények
falazott magas víztartányokkal. Vizhatlan-
ságáról jótálok. Falazott víztornyok.
- B. oszt. Mindennemű kemence építését gáz, fél gáz-
olaj tüzelésre. Saját szabadalmu tégelyke-
mencék és gázgenerátorok.

**LUX** Motorenfabrik u. Eisengiesserei
M. G. MOELDERS, WIEN.

X. Bezirk, Laarstrasse Nr. 112.

Motoren—Lokomobillen für Schweröl, Bensen,
Bensol etc. etc. :: ::

Sauggas-Anlagen.

Einfach, solide, bestbewährte Original-Konstruktionen, Lang-
jährige Erfahrungen, erstklassige Referenzen.

Tüchtige Vertreter gesucht.

Tüchtige Vertreter gesucht.

SCHWARCZ JÓZSEF ÉS TÁRSA BUDAPEST.


Központ: V., Váci-körút 26. szám. :: :: Gyár: VI., Váci-körút 53. szám.

Táviratcim: „Uszó“ Budapest. Telefonok: 74-22, 74-23, 74-24.

Gyártási cikkek: Géphajtó szinbőrszíjak, szavatolt neheztetlen, gödör-
ben cserzett, elsőrendű szinbőrből, szavatosság mellett. Varró- és kötőszíjak minden
fajtában. Szinbőrök (krupnok) szigoruan metszve, hulladék nélkül.

Árajánlatok, ingyenes minták kívánatra küldetnek.





Legjobb összetételeket
garantált ötvényezésben
::: készit :::
BOHUMIL VOLESKY
PRAG □□□ LIEBEN



Fuvók





saját gyártmányu, valamint tüzelő-telepek az összes iparágak részére. Minden fajtájú **fuvók**, ujak és használtak. Megrendelések és javítások gyorsan és legolcsóbban

KONRAD KORZINEK

□□ WIEN, V., MARGARETHENSTRASSE 71. □□



BRÜNN-KÖNIGSFELDI
MOTOROK

SZIVÓ GÁZ
BENZIN
MOTOROK ÉS
LOKOMO-
BILOK.

= EGYED =
ÁRUSÍTÓ **ABELES EMIL** BUDAPEST
V. VÁCI-UT 14.

TELEFON 98-32. SÜRGÖNYCIM: BARSEL

NEUE SCHLEIFMASCHINE



„Excelsior“ mit Reibrollen-
getriebe — ohne Zahnräder.
(Centratorsystem).
Zwei D. R. P. ang. mehrere
D. R. G. M. gegenüber äl-
teren Systemen und ähnl-
ich aussehenden Appara-
ten bedeutend verbessert.
Inventbehrllich in allen me-
chanisch. Werkstätten,
Schlossereien, Schmiede,
Installateure, Fahrradrepara-
toren, Schreiner etc. ∴

SCHELL & TERHAERST NÜRNBERG ∴ 31. ∴

Matador Ruggyanta és Balataművek r.-t.

POZSONY-LIGETFALU.

Műszaki ruggyantaárak és balataszij gyártása.
Kizárólag viszonteladókkal dolgozunk.

Vezérképviselőt és raktár:

BARTA GYÖZŐ

BUDAPEST, VI. KER., DÁVID-UTCA 1/B.

Uj!

A jelenkor legjobb és legolcsóbb csavarvágógépe!

Uj!

Vág Whitworth-csavarmenetet 1 1/2"-ig, gázmenetet 1"-ig.

Szereléseknél nélkülözhetetlen! **ÁRA 140.— KORONA.**

Ezen gép néhány száz korona értékű csavarmetsző-készleteket pótol!

A csavarmetsző pofák árai:

| | | | | | | | | | | | |
|--------------------|-----|------|------|------|------|--------|------|------|-------|-------|--------|
| Whitworth-menethez | 1/4 | 5/16 | 3/8 | 1/2 | 5/8 | 3/4 | 7/8 | 1 | 1 1/8 | 1 1/4 | 1 1/2" |
| darabja | 8.— | 8.— | 8.— | 8.— | 11.— | 11.— | 15.— | 15.— | 18.— | 18.— | 18.— K |
| Gázmenethez | 1/4 | 3/8 | 1/2 | 3/4 | 1" | | | | | | |
| darabja | 8.— | 8.— | 11.— | 15.— | 18.— | korona | | | | | |

Csavarmetsző furók árai:

| | | | | | | | | |
|--|------|------|------|-----|------|------|------|-------------|
| Központban 1"-ig szorító befogó tokmány a ∴ csavarmetsző furókhoz 30 korona. ∴ | 1/4 | 5/16 | 3/8 | 1/2 | 5/8 | 3/4 | 7/8 | 1" |
| darabja | 1.80 | 2.10 | 2.40 | 3.— | 3.90 | 4.80 | 6.30 | 8.40 korona |

CSÁKI ÉS HERBST műszaki üzlet, BUDAPEST, V., Kálmán-utca 21.

Universal-Oelreiniger mit 4-facher Filtration
∴ in jeder Grösse ∴

Oelspar- und Abfüll-Apparate anerkannt vor-
zügliche Ware

Oelschmierkannen aus einem Stück la.
Stahlblech gestantzt

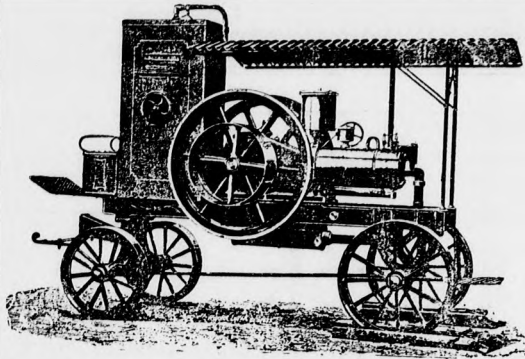


Feuerlöscher, Putzwollkasten. Sämtliche Blechartikel etc.

JULIUS KIEFER, KÖLN-BICKENDORF 1.
APPARATE-BAU-ANSTALT UND BLECHWAREN-FABRIK.

FRANZ KADLEC

MOTOR- ÉS GÉPGYÁR
RADOTIN BEI PRAG



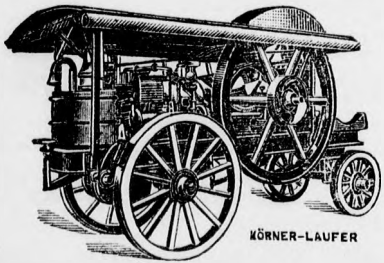
AJÁNL SAJÁT GYÁRTMÁNYU
BENZINLOKOMOBILOKAT
∴ **VISZONTELADÓKNAK** ∴
TESSÉK ÁRAJÁNLATOT KÉRNI!

Passauai Gépgyár és Vasöntőde I. Welz

GYÁRAK: PASSAU, WERNSTEIN, SCHÄRDING.

Magyarországi vezérképviselő: **TAKÁCS OSZKÁR** Budapest, VI., Nagymező-utca 49.

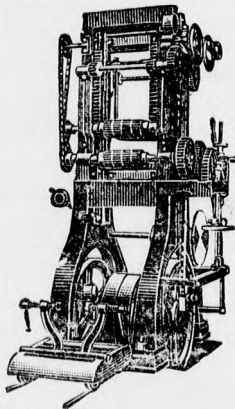
Benzinmotorok és
∴ **lokomobilok** ∴



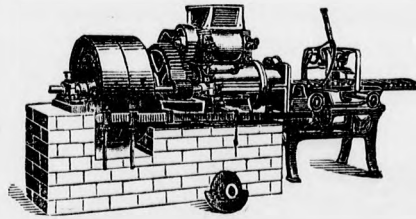
KÖRNER-LAUFER

Egyszerű és dupla-
tisztító cséplők.

Keret (Gatter) fűrészek.



Téglagyári gépek és
teljes berendezések.



Titania Művek Gépgyár Társaság

k. f. m. Wels.

Magyarországi vezérképviselője.

Vetőgépek ∴ Szénagyűjtők ∴ Takarmányfüllesztők
Mosógépek ∴ Mángorlók ∴ Mosogatószekrények

∴ BREDT E. ÉS TÁRSA ∴

gépgyár és vasöntőde, Ottynia.

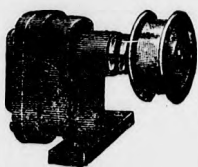
Magyarországi vezérképviselője.

Szecs kavágók ∴ Járgányok ∴ Répavágók
∴ Rosták ∴ Morzsolók ∴ Cséplők ∴

ZAHNRADPUMPEN

zum beständigen Zuführen von Öl, Seifenwasser etc. an allen Arten Werkzeugmaschinen, sowie Kühlwasser an Motoren- (Automobile) Räder und Wellen aus Siemens-Martin-Stahl. **Erstklassige Ausführung.**

Billige Preise! :: **MASCHINENFABRIK** ::



FRIEDR. REICHERT

BERLIN S. O. 36.

Alleinverkauf für Ungarn u. d. Balkan

PETHE ÉS TÁRSA

BUDAPEST, V., HONVÉD-UTCA 4.

Óvakodjunk az utánzattól! Óvakodjunk az utánzattól!

Amerikai **HOYT** csapágyfém (szívós.) Seif-iubricating (önkenő).

A létező csapágyfém-gyártmányok közt az elismert legkötelesebb.

Eredeti amerikai ládákban, melyeknek teljes súlya mintegy 28 kilogramm, tiszta súlya 26 kilogramm.

Ismételadóknak magas árengedmény.

Árak kilogrammonként helyt, budapesti raktáron:

| C. H. | 1. | 2. | * | 3. | 4A. | 4. sz. |
|-------|-----|-----|------|------|------|----------|
| 6.— | 4.— | 3.— | 2.70 | 2.50 | 2.30 | 2.— 1.80 |

A HOYT-TÁRSASÁG magyarországi raktára: **Schwarcz József és Társa**

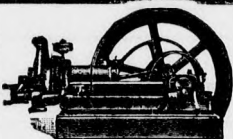
Uj főárjegyzékünk megjelent!

Budapest, V., Váci-körút 26.

Uj főárjegyzékünk megjelent!

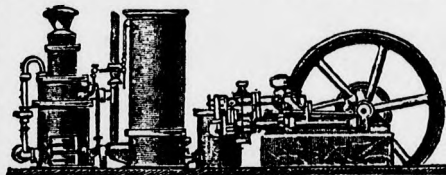
Leipziger Patent-Apparate

u. Maschinen-Bauanstalt



Hauptmann & Hönig, L.-Lindenau, Lütznerstr. 33. **Telefon No. 3429.**

Spezialfabrik für Ausführung kompl. Motor-Anlagen für jedes Gewerbe.



Ständiges Lager von vorgerichtetten Motoren für alle Brennstoffe.

Weisz Márk

☐ BUDAPEST ☐
Visegrádi-utca 19.

VASÁRU KERESKEDELMI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

Iroda: VII., Baross-tér 18.

Telefon 177-86.

BUDAPEST

Raktár: VII., Hársfa-u. 10/b.

Telefon 496.

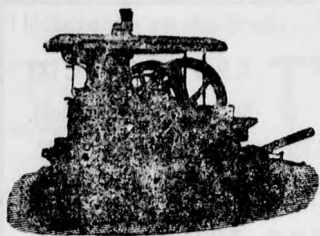
Allandó nagy raktár mindennemű vasárúokban, u. m.: csavarárú, patkósarok, patkószegek, reszelők, fűrészek, ekealkatrészek, mérlegek, furógépek stb. stb.

Árajánlattel és árjegyzékkel ingyen és bérmentve szívesen szolgálunk.

EISENWAREN HANDELS-ACTIEN-GESELLSCHAFT

Vasáru Kereskedelmi Részvénytársaság.

Eisenwaren Handels-Actien-Gesellschaft.

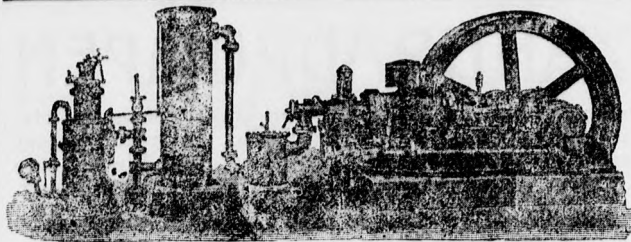


Alois & Johann Holzschuh
mótorgyár

Wien, X., Keplerplatz 12.

Ajánlanak saját gyártmányu Gáz-, Benzin-
mótorokat és lokomobilokat, valamint
szivógázmótorokat kedvező fizetés mellett.
Árjegyzék ingyen és bérmentve, kifogás-
talan üzem.

Pontos kiszolgálás! Teljes jótállás!

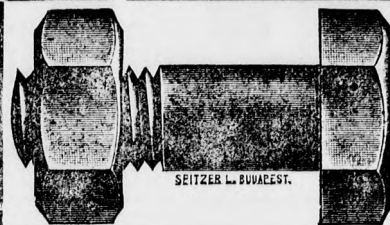


ARCHIMEDES

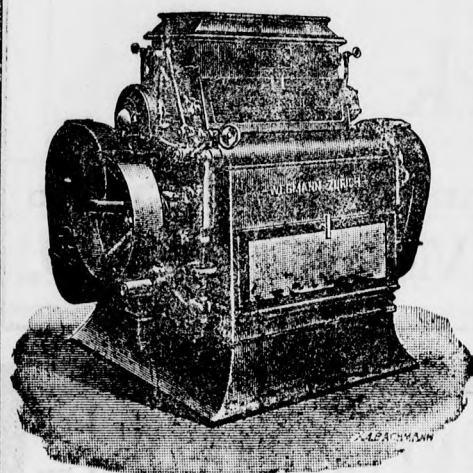
csavargyár Budapest, VI., Lomb-u. 39.

Telefon 86-56.

Telefon 86-56.



SEITZER L. BUDAPEST.



Több mint 60.000 Wegmann-
hengersizék üzemben a világon.

JAKAB ÉS HEGEDÜS MALOMÉPÍTÉSZET.

A Wegmann-hengersizégyár és Hecht Selmár wieni cég vezérképv.
Telefon 97-23. Budapest, VI., Váci-ut 6-38. Telefon 97-23.

Az általunk bevezetett Wegmann-féle

porcellán hengersizékek

jóságát az bizonyítja, hogy számtalan malomban az eddigi hengersizékeket
WEGMANN-félékkel cserélik ki. Kisméretű sikszitáink kis helyszükség-
letük, könnyű súlyuk, nagy üzembiztonságuk, nagy munkaképességük, szép
szítálmányaik folytán általánosan kedveltek. Elvállalunk malmok átalaki-
tását, új malmok berendezését, hengersizékek, sziták és koptatók kicseré-
lését. — Tervek és költségvetések készítését. — Tűzkárbecsléseket stb. stb.

Autogén-heggesztő osztályunk, mérsékelt díjazás mellett, elvállalja
törött üntöttvas-alkatrészek heggesztését.

□ Árjegyzéket és hengersizékeket összehasonlító táblázatot ingyen küldünk. □

A. J. Pauly, Trieurgyár, Stockerau N. OE.

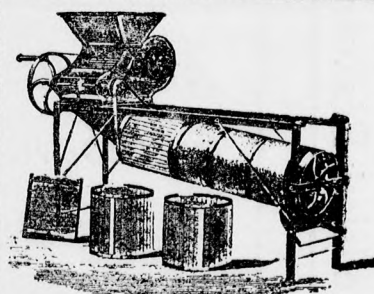
Trieurök és lemezek
mezőgazdasági és
malmászati célokra.



Trieurök mart vagy sajtolt lyukacsokkal.
Legolcsóbb árak és legmagasabb engedmény.

A. J. Pauly, Trieurgyár, Stockerau N. OE.

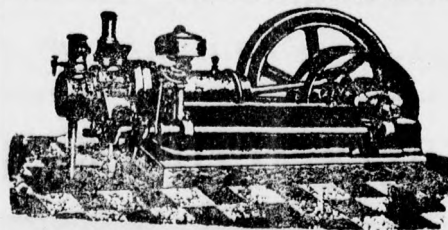
Vertreter für Ungarn für Mühleneylinder GEORG GALLOVICH Budapest, V., Lipót-körut 2.



Kartelen kívül!!!

ROYAL-motor- vállalat

Dénes B. motorspecialista
BUDAPEST,
V., Lipót-körut 15/i.



Üzemköltség 1-2 fillér lóerő és óránként
a legmesszebbmenő kezesség mellett.

Ajánlja: a világhírű eredeti angol Crosslet négyütemű
nyersolaj-mótorokat, szivógáz-telepeket, benzin- és gáz-
mótorokat.

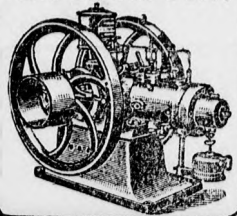
Továbbá: Düsseldorf-Rattingeni felülmulthatatlan szivó-
gáz-, benzin- és kétütemű nyersolajmótorjait és loko-
mobiljait.

Minden általam szállított motor „ROYAL-
MOTOR“ védjeggyel van ellátva.

KÉRJEN ÁRJEJYZÉKET! Ingyen és bérmentve küldöm.

WOHANKA FÉLE
NYERSOLAJ MOTOROK
és LOKOMOBILOK.
ÜZEMKÖLTSÉGEK.
NAGYSÁG
SZERINT 1½-2 fillér

HONI GYÁRTMÁNY!



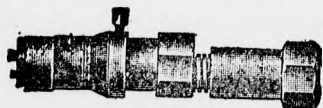
ÓRÁNKÉNT és LŐERŐNKÉNT - NINCS ROBBANÓ
és TÜZ-VESZÉLY! - MINDEN PÉNZÜGYÖRI
ELLENŐRZÉS és ENGEDÉLY NÉLKÜL.
WOHANKA és TARSÁ BUDAPEST,
V. VÁCZI-KÖRÜT 76.

Leistungsfähigster Fabrikant

Richard Messenhöller, Remscheid



Lieferung ab Lager! Billigste Preise!

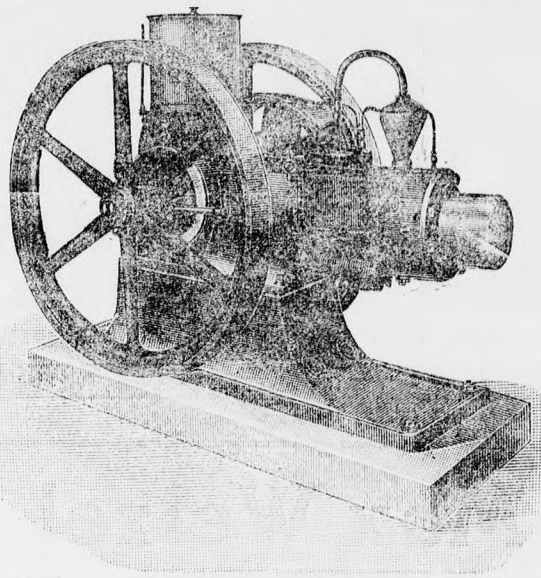


Lieferung ab Lager! Billigste Preise!

Bohumil Hudec,

CASLAU (CSEHORSZÁG)

ajánl saját gyártmányu **nyersolajmotorokat**



Rendkívül szolid kivitel. Alacsony fordulatszám.
 Zajtalan, nyugodt üzem.

Szállítás csakis viszonteladóknak.

:: Tessék árajánlatot kérni. ::

SAEGEN UND MESSER
 für **HOLZ** und **METALL**-Bearbeitung
 fabriziert in feinsten
QUALITÄT:

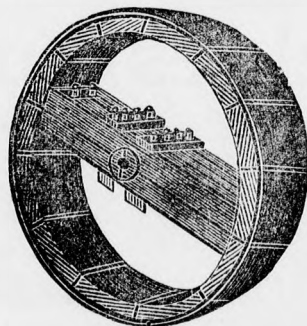



GUSTAV LENNARTZ
REMSCHIED Rheinland




BESTE BEZUGSQUELLE FÜR GROSSISTEN
MEINE WELLEN KALT SÄGEN SIND DIE BESTEN DER WELT
 Zürich 1894 Diplom I. Classe - Königsberg 1908 GOLDENE MEDAILLE

FEIK ÉS TRÉBA :: BUDAPEST ::
 V., Lipót-körut 22.



A legjobb és legolcsóbb bevásárlási forrás amerikai módszer szerint előállított két-
 :: :: részű :: ::

faszj korongokban

:: Árlap ingyen! ::

Telefon 168-80.

Sürgöncim:

Feréba, Budapest.

MAGYAR OXYGÉN GYÁR R.=T.



Budapest, VIII. kerület, Petneházi-utca 21. szám.



Präzisions-
Arbeit



MAGNET-APPARATE
NORIS
FÜR ALLE ZÜNDUNGSARTEN

„NORIS”
Zündkerze
Vierzylinder-
Doppel-Zündung D.R.P.

Weckerlein & Stöcker
NÜRNBERG, 15.

Vertreter für Ungarn: LIGETI és BIRÓ, Budapest V.

Max Welzel
MASCINENFABRIK

REICHENBACH IN SCHLESIIEN
Stahl-Wind-Turbinen
zum Wasserpumpen
und für Kraftbetrieb.

Eilensfeld és Búza
mérleggyártók Ujpesten, Váci-ut 14. sz.



Ajánlják kitűnőnek elismert hazai gyártmányu tizedes és százados gabona mérlegeiket. Vizsonteladónak olcsó árak.

Tessék ajánlatot kérni.



ISOLIT



egy mázolásra kész, sav- és viharálló festőanyag, amely minden anyagot sav, lug, chlor, viz, gőz ellen örökké megvéd. Minden színben kapható. A legjobb szigetelő anyag. Tessék részletes prospectusokat kérni.

GYÁR:
ING. KARL REZAC
ISOLITMŰVEK
PRÁGA, II., FERDINANDSTRASSE 36.

Kérem cégemet más céggel össze nem téveszteni.

Neugebauer Antal

első mezőgazdasági gépműhelye és rézöntődéje.

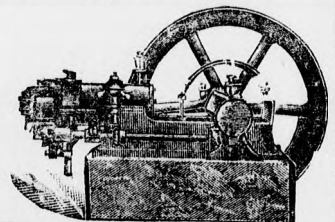
Alapított 1858. Saját és elsőrangú Alapított 1858.
magyar gépgyárak gyártmányainak nagyraktára.

Saját ház és ipartelep:

SZOLNOKON, Tiszapart, Tomori-utca 10—11.

Állandó géпкиállítás. Nagy új gépraktár. Nagy raktár berászati és tejgazdasági cikkekben. Szivattyus kutak és fecskendők, úgy kender- és ruggyanta-tömlők. —

Gép- és motortulajdonosok nagy hasznára. Gőzmalom és gyárak, szeszgyár, cukorgyár, fűrészmalom, valamint gazdák, gép- és mindenemű motortulajdonosok figyelmébe ajánlom az általam legújabban konstruált és elkészített Magyarország és Ausztria összes tartományaira szabad. 3 darab gőzhenger-furó-gépeket. — Gőzhengerfurások . . . bárhol a helyszínen. . . .




V. JAROS
PUMPENFABRIK



Kralup a. d. M.

A Monarchia

legrégibb nyersolajmótor cége,

A. B. C.

Nyersolaj kétütemű motorok.
 Nyersolajmagasnyomású motorok.
 Nyersolaj lokomobilok.
 Benzin-motorok és lokomobilok.

Alexander Brauner & Co.

:: WIEN, VI./2, Mollardgasse No. 85. ::

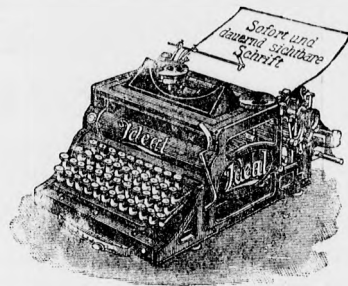
Telefon interurban: 10120.

≡ Levelezés magyarul és németül. ≡

Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Ideal

Írógép, az írógépek ideálja.



Abszolút látható írás. Tizedes rovatoló tabulátor.
 Az ország bármely helyén felszállításra vételkötelezettség nélkül, saját költségére bemutatja:

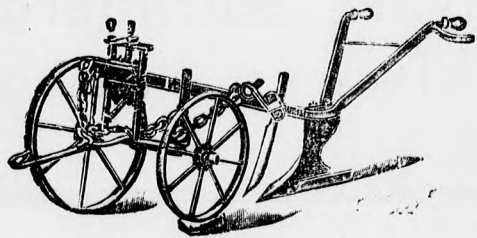
Schott H. és Donnath

BUDAPEST, VI., Andrassy-ut 53.

Telefon 62-54.

Bächer Rudolf EKE-GYÁRA ajánlja elsőrendű anyagból készült tökéletes szerkezetű
egy- és többvasu acélekéit,
 acélboronáit és mindennemű talajművelő eszközeit, amer. rendszerű **táresás boronáit.**

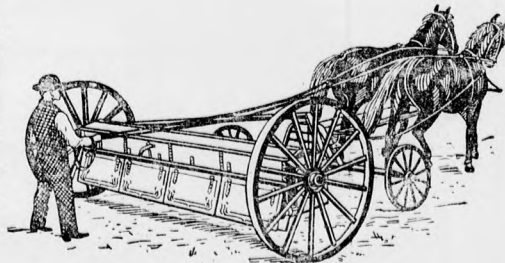
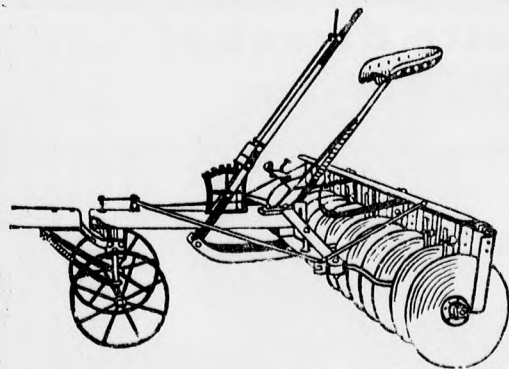
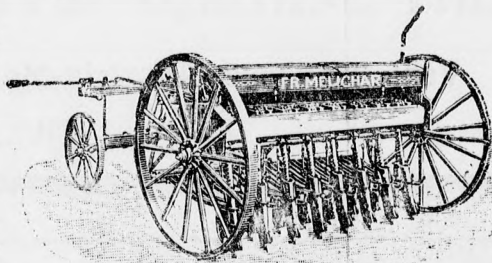
≡ Magyarországi főraktár: Budapest, VI. ker., Nagymező-utca 68. szám. ≡

**Melichar
Ferenc**

Páros soru „UNICUM”,
 páratlan soru
 ≡ „FORTUNA” ≡

vetőgépei

a legkedveltebbek, miért
 is óva intem a gazda-
 közönséget értéktelen
 utánzatoktól.



Árjegyzékkel vagy árajánlattal szívesen szolgálunk.

Vastartókat

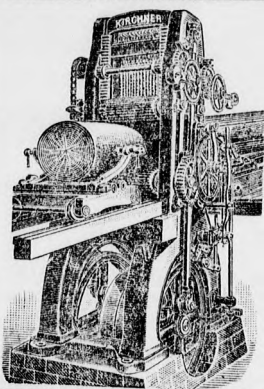


(Traversen) és U-vasakat, kész fal-kötővasakat, továbbá budapesti vas-hengermű gyártmányait, u. m. laposvasat, l-a patkóvasat, sinvasat, gömbvasat és négyszögvasat. Mindennemű építkezési anyagokat, keramitlapokat, mészko-, márvány- és gránitmunkálatokat, vízvezetéki berendezéseket szállít jutányos árban:

Leitner Lipót Budapest,
VI. ker., Lázár-utca 20.
— Az Opera mellett. —



Chicago 1893: 7 Ehrendiplome, Preismed.



Kirchner & Co.

Actien-Gesellschaft,
Leipzig - Sellerhausen

Grösste u. renommierteste
Spezial-Fabrik v. Sägemaschinen u. Holzbearbeitungsmaschinen jeder Art. Ueber 180.000 Maschinen geliefert.

Paris 1900: Grand Prix.
Ingenieur-Bureau: Budapest,
VI. ker., Váci-körút 69. sz.
Ingenieur: Alfred Grässer

Lüttich 1905 u. Mailand 1906: Grand Prix.

I. H. C. benzinmótorok

eredeti amerikai gyártmány.

Legegyszerűbb szerkezet, legbiztosabb üzem, legolcsóbb beszerzés, gépkereskedők az I. H. C. Benzinmótort szívesen árúsítják, mert azzal csak dicsőséget vallhatnak.

1—20 eff. lóerőig stabil rendszerben, 4—20 eff. lóerőig Iocomobil rendszerben, 1 HP. motor levegővel hűtött hengerrel, különlegesen vizszivattyúzásra ára komplett **650 korona.**

Ajánlatokkal szívesen szolgál

Mc. Cormick

Harvesting Machine Company

Magyarországi igazgatósága és főraktára:

BUDAPEST, Alkotmány-utca 12. szám.

Levonóképek

fém- és faárúk részére. Virágok, tájképek és bordurök. Levonó cégtáblák gépek, készülékek részére. Különleges tervek után is készítünk. Kérje az 56. számú árlapot annak a megjelölésével, hogy milyen célra és milyen nagyságban kellene a levonó-képek?

Carl Schimpf levonóképek gyára Nürnberg.

Vezérképviselő Ausztria-Magyarország részére: Schön és Schnabl Wien,

VIII/1., Neudegger-gasse No. 17.

Gall'sche Gelenkketten für alle Zwecke!



NOHL & Co.
KÖLN a. Rh. 39

Telegramm-Adresse: Nohlco Köln.
Fernsprecher: Amt Köln 3445.

Transmissions-Treibketten. Räder- und Kettenachsen!

Beste Ersatz für Riemen bei kurzen Achsen-Entfernungen!

Fabrik: Köln-Ehrenfeld, Schönsteinstrasse 39a.

Transportketten, Baggerketten, Elevatorketten, Karrierketten, Hebezeugketten, Ziehbalkketten! In Jeder Art und Grösse, für Jede Leistung!

Neu! Zweiteilige Treibketten ohne eingesetzte Hülsen! Bestbewährte Ketten für Grubenlokomotiven u. schnelllaufende Treibel! D. R. M. 350213 u. D. R. M. 350218. u. D. R. M. 351679.

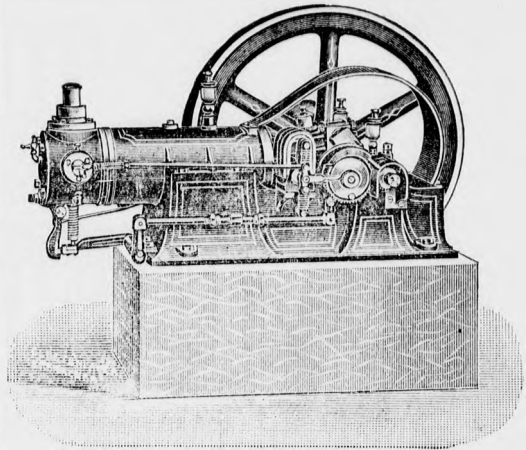
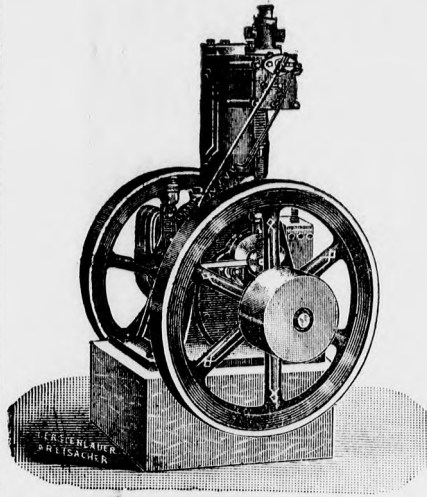
Ludwig Niedermeier

Motoren-Fabrik
München 41.

(mitält. Firma am Platze),
Wolfraathausstrasse

baut als Spezialität 4 Typen, keine Schnellläufer, für alle Brennstoffe stehender und liegender Konstruktion, die Anspruch erheben können auf Präzision — äusserst billigen Betrieb — minimal Brennstoffverbrauch!

Vertreter gesucht.

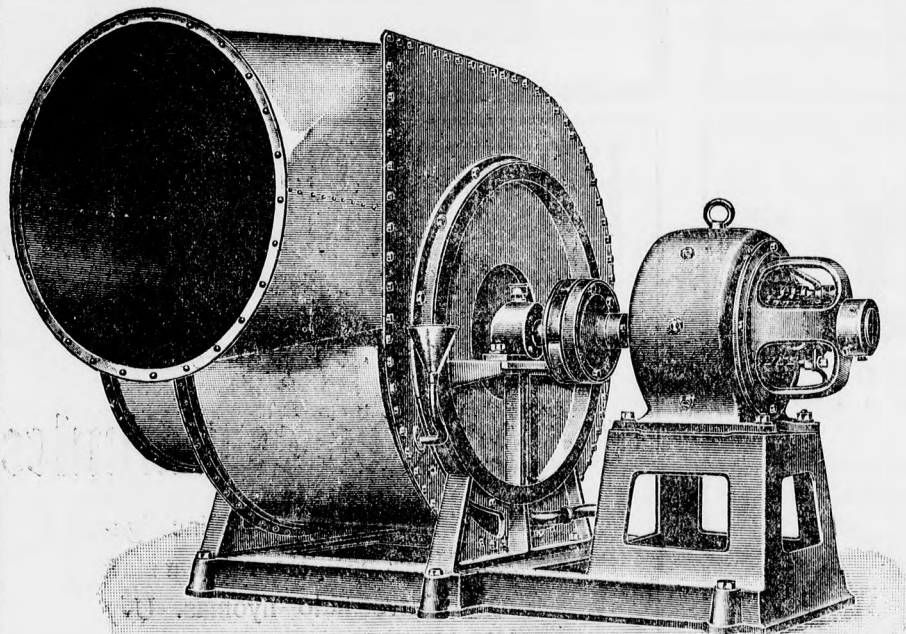


Preisliste gratis und franko.

BESTE UND WIRKSAMSTE

Luftkühl- u. Ventilations-Anlagen

Deutsches Reichspatent. ████████████████████ Auslandspatente angemeldet.



Spezialfabrik erstklassiger Entstaubung, Dünste, Rauchabsaugungs- und Niederschlags-Anlagen.

Schmiedeeinrichtungen, Spänetransport-, Trocken- und Heizungs-Anlagen.

Exhaustoren, Ventilatoren, Gebläse für Wiederverkäufer.

Vertreter
Ingenieur Leo Rosenthal
Wien, Wienstrasse 59.

Oskar Sichtig & Comp.
Karlsruhe (Baden).

ERDBOHRER

nebst Zubehör, verschiedener nur eigener bestbewährter Systeme.

Telegr.: Triumphbohrer.

Katalog umsonst

Fernsprecher Nr. 2186.

Hannoversche Erdbohrerfabrik Hermann Meyer, Hannover 26



Wo?
erhalte ich
schnell, gut u. billig

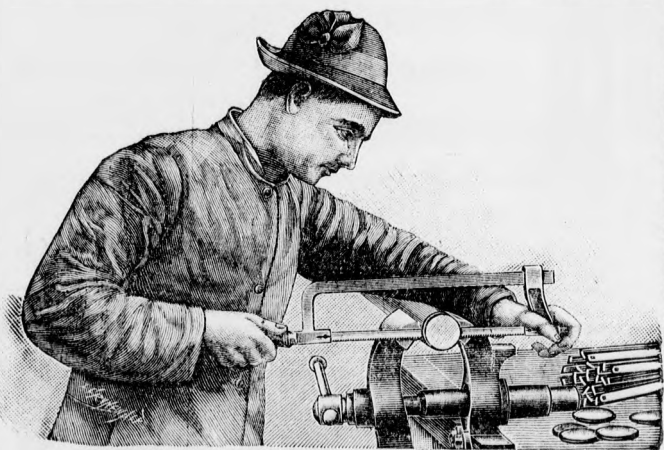
Clisches

Zinkographien, Autotypien
Holzschnitte
u. Galvanos?
Bei
Gerstenlauer
& **Reisacher**
Kunstanstalt für Clischesfabrikation
Telefon 5196 Stuttgart Paulinenstr. 3

Graef's Metallsäge

GNU

ist unübertroffen



Ernst Graef jr.
Unter-Barmen G.
(Deutschland)
Egyedárusítók
PETHE és TÁRSÁ
Budapest, V., Honvéd-u. 4.

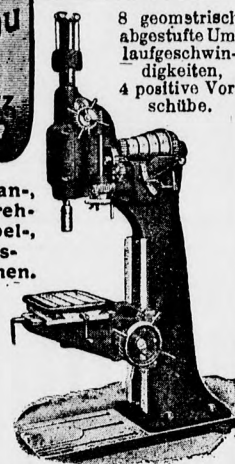
Ein Versuch
überzeugt!

Werkzeug- Maschinen-Fabrik SCHÖNAU

G. M. B. H.

Schönau
bei
Chemnitz

8 geometrisch
abgestufte Um-
laufgeschwin-
digkeiten,
4 positive Vor-
schübe.



Support-, Plan-,
Revolver-Dreh-
bänke. :: Hobel-,
Stoss-, Fräs-
Bohrmaschinen.
Sonder-
maschinen
für
Stahlwerke,
Schiffs-
werften,
Eisenbahn-
werkstätten.

Senkrechte Schmelzbohrer. SB 1 für Löcher bis 60 mm. a. d. Vollen.

HÜFFEL & CO. WIEN,

IV., BLECHTURMGASSE 14.

EGYETEMES

csőfogó és csavarkulcs

Kiszolgálás egy kézzel. Nincs iga-
zítás. Nincs beállítás. Pillanat alatt
fog. Érintve ható nyomás. Ugy
dolgozik, mint egy kereplő furó.
A gyöngé csöveket nem nyomja
be. Könnyebb, mint bármely más
csőfogó. A legnagyobb igénybe-
vételt kiállja. Legjobb anyag. Leg-
jobb kivitel. Legnagyobb tartósság.

Ajánljuk azonkívül

Eredeti amerikai szerszámgépeket.

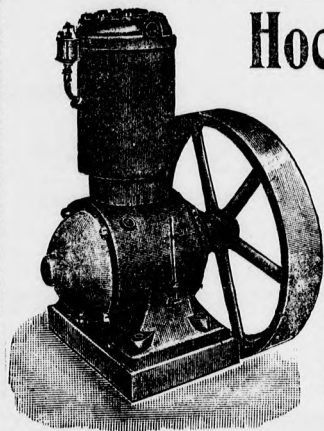
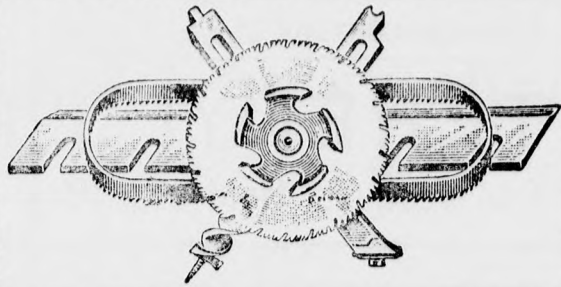
Árjegyzék ingyen.

**Első magyar gépkés- és acéláru szerszámgyár
Bartusek Károly, Budapest, VI., Dávid-u. 10.**

Számos állami- és elsőrangú magánvállalat állandó szállítója.

Különleges készítményei: fagyalugépkések, a legújabb és legjobb minőségű anyagból, utólrhetetlen kétszeres vágóképességgel, maró- és faonkések, géphosszlyukfurók és mindennemű asztalos gépszerszámok. **Különös figyelmébe!** Az összes gépkések kizárólag vasra angol rapid tégelyacélból — nem öntöttacélból — forrasztott különleges minőségű anyagból készülnék, a törés tehát teljesen ki van zárva! — Minden méretű gyalugepkés raktáron van.

Alapítva 1859. Minden darabért szavatosságot vállalok. Távbeszélő 17—43.



**Hocheffekt-Vetikal
Kompressoren**

ausserdem

Triplex-Pumpen
Centrifugal-Pumpen
Rotations-Pumpen

CARL HESSE

Chemnitz in Sachsen 13.

BRAEUEREI

Spiritus- und Zuckerfabriks-Rekonstruktionen, einzelne Apparate und Rohrleitungen werden prompt und billigst ausgeführt.

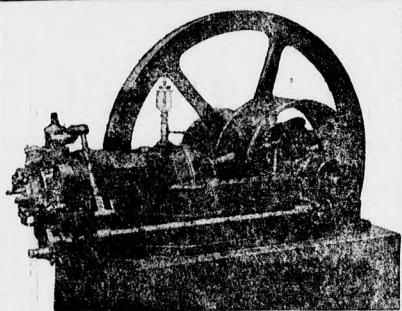
Patent Kuhlapparate für Brauereien

mit grosser Ersparnis von Eis und Brennstoff.
NEUHEIT! **NEUHEIT!**

Offerte und Kostenvoranschläge gratis!

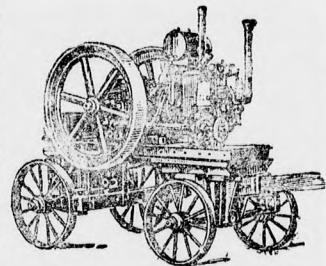
GRÜNZWEIG & CHRZ

Kesselschmiede und Maschinenwerkstaette Radlitz b. Prag.



Legjobb gyártmányu

cséplőkészletek, motor- és gőzipari gépek, összes gazdasági kis és nagy gépek, malom-, téglagyártó- és bányászati gépek és berendezési tárgyak, műszaki cikkek.



**Hirschler és Zoltán BUDAPEST, V.,
Báthory-utca 10. sz.**

PETHE ÉS TÁRSA

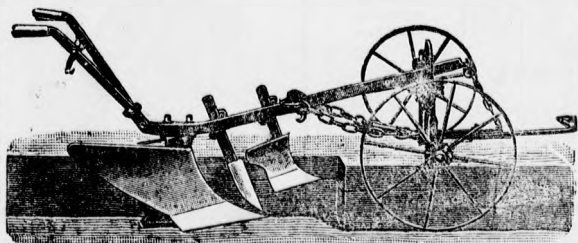
műszaki és elektrotechnikai nagykereskedése Budapest V., Honvéd-u. 4.

Különlegesség:

**Olimpia
és Sirius**

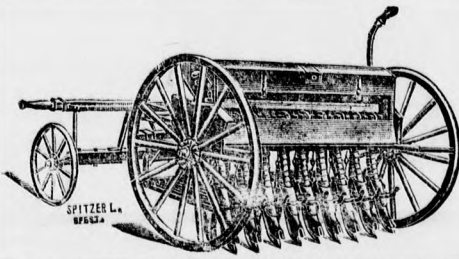
az eddig létező legjobb magasnyomású tömitőlemezek!

Viszontelárusítók figyelmébe! „Rekord Drill“ és „Losonci Drill“ a legtekélyesebb vetőgép. Losonci gyártmányok.



„Resiczai“ acélekék. Kitünő szerkezet. — Kiváló anyag. — Olcsó árak. — Minden más gyártmányt felülmúlnak. — Árjegyzékkel és legolcsóbb árajánlattal szívesen szolgál

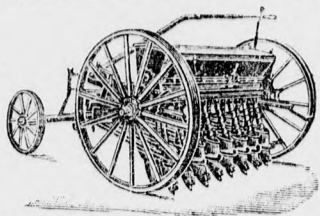
h. M. Kir. Államvasutak Gépgyárának Vezérügynöksége
Budapest, V., Váci-körút 32.



! Vaskereskedők figyelmébe !

TERÉNYI J.

Budapest, V., Hold-utca 10.

Járgányok, cséplőgépek, rosták, sorvető-
gépek, darálók, szecskavágók, répavágók,
morzsolók stb.

:: Mindennemű takarmánykészítő gépek. ::

Olcsó árak. Kitűnő minőség.

:: Szolid kivitel. ::

Szivattyúk és Mérlegek

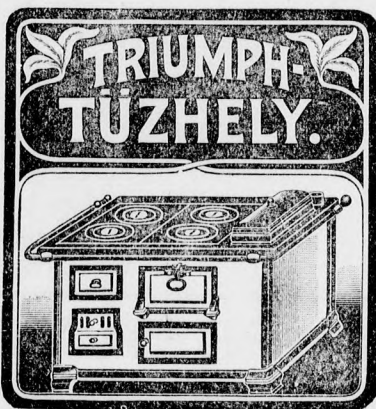
KÜLÖNLEGES GYÁR

GARVENS WERKE,

Wien, II., Handelsquai No. 130.

Mintaraktár: Schwarzenbergstrasse No. 6.

Viszonteladók nagy engedményben részesülnek. :: :: :: :: :: Árjegyzék ingyen és bérmentve!



Áldás minden konyhában!

!! Hirnevű gyártmány !!

Triumph-takarék-

:: tűzhely ::

Goldschmidt S. és Fia

Wels 80. sz. f. a.

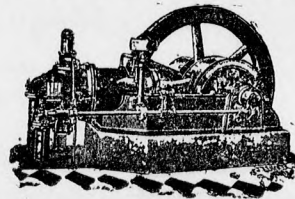
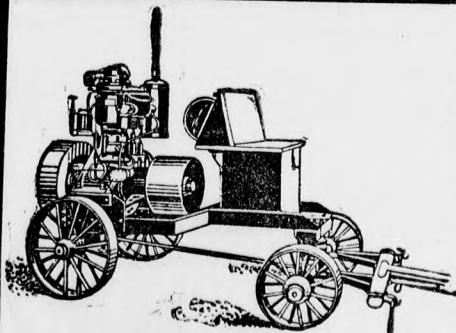
Árjegyzék ingyen és bérmentve.

STROJIRNA

CĚNĚK VONDRÁČEK

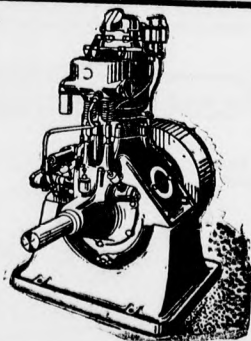
absolvent c k. st prúm. školy

PRAHA-VII. HEŘMANOVA UL. 404.

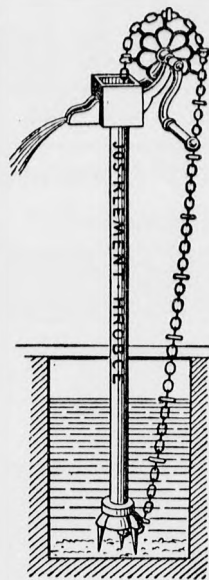
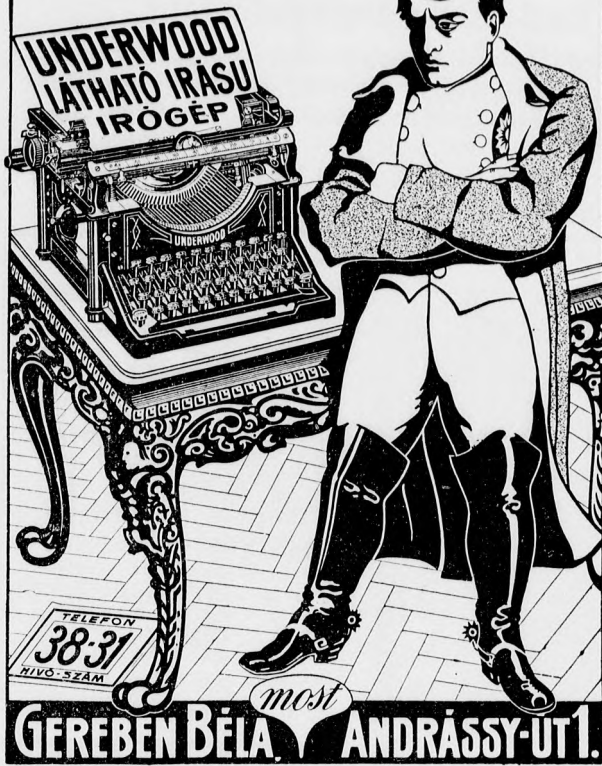
== **Motorgyár.** ==Ajánl benzin-
motorokat
vizsont-
eladóknak!**Eredeti SÖDRA svédországi négyütemű nyersolajmotorok**Egyedárusító Ausztria-Magyaror-
szág és a Balkán államok részére== **ABELES EMIL** ==

mótorosztály Budapest, V. ker.,

Váci-út 14. szám.



MEGHŐDÍTOTTUK A VILÁGOT!



A KLEMENT-féle láncszivattyú

a világ legjobb szivattyúja.

Főülmulthatatlan: trágyalé, moslék, félre-
eső helyek (Abort), vágóhidak stb. ürü-
lékeinek tisztítására.

10.000 darabon fölül használatban.

E szivattyú óriási munkaképessége és határ-
talan tartóssága miatt fölülmul minden szaba-
dalmazott és nem szabadalmazott más szivattyút.

Ezen láncszivattyút szállítom hat heti
☐ ☐ ☐ próbaidőre ☐ ☐ ☐
és meg nem felelés esetén minden kártérítés
nélkül visszaveszem a saját költségemen.

Trágyalé és vizeshordók duplán cinkeztett
legjobb acéllemezéből. Szórok. Per-
metezők. Szivattyúk. Trágyalé-elosztók.

Kovácsolt vasból készült
kazánok stb.

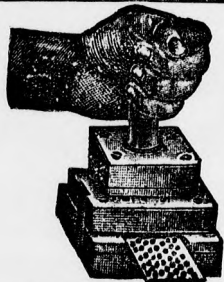
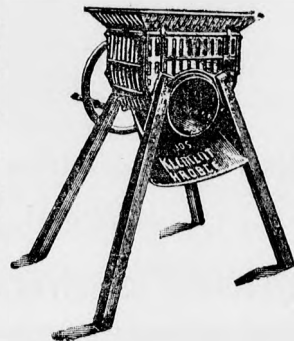
Répa- és burgonyavágók
kupalaku, csavarlyukas dobbal,
felülmulthatatlan munka-
képességgel.

Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Josef Klement

gépgyára,

HROBETZ a/E.
Böhmen.



BLUM JENŐ

műszaki-, szerszám- és gép-
gyár részvénytársaság

BUDAPEST, V., Zápolya utca 23. Nicholson gyárral szemben.

Speciális üzem mindennemű sajtószerszámok (Schnitte Stanzen), a vas, fém, lemez,
papír stb. tömegcikkek szakszerű gyártásához. Szabadalmi minták elkészítése. Különleges
gépek és szerszámok huzal és egyéb cikkek gyártásához.

Méreteken kívüli szerszámok és gépek, valamint mindennemű eszterga-
gyalu- és marómunkák szabatos kivitelben.

Sürgőnycim: „Szivattyár Budapest,”

Telefonszám: 72-08, v. 72-09.

Alapított: 1858. évben.

Gyártott fecskendők száma: 17.000.

Budapesti Szivattyú és Gépgyár R.=C. BUDAPEST, VI., VÁCI-UT 69. SZÁM.

Gőzgépek, légsűrítők, vacuumszivattyúk, keretfűrészek. Gőz-
kazánok, tartányok, előmelegítők. Vashidak, fedélszerkezetek,
szegecselt oszlopok. Vas- és fémöntvények. Vasuti fordító-
korongok. Mindennemű forgó- és futódaruk kézi és villamos
hajtásra. Rostélyvasak acélozott felülettel. Közlőművek. —

Szivattyúk. — Tüzfecskendők. Tüztöltőségi segédeszközök
és szerek. — Köztisztasági eszközök. Közegészségügyi szerek.
Centrifugál és turbina-szivattyukat a legnagyobb szállító-
képességgel mindig raktáron tartunk.

KARNER és TÁRSAI

Műszaki és szerszámnyagkereskedők

Budapest, V. ker., Lipót-körut 7. sz.

AJÁNLJÁK DUSAN FELSZE-
RELT RAKTÁRUKAT AZ ÖSZ-
SZES MŰSZAKI CIKKEKBEN.

SEMPERIT A legökéletesebb magas nyomású tömitőlemez.
Kapható az összes műszaki üzletekben lemez-, zsinór-,
keret- és gyűrűalakban.

„JUNIOR“-Sägen schneiden den härtesten Werkzeugstahl.



Für Kenner gibst nur Qualitätsware. —
„JUNIOR“-Blätter sprechen für sich selbst.
Schnittfähigkeit unerreicht. — Jede Sorte
auf Lager. — Proben umsonst.

Kapitalkräftige Vertreter gesucht.

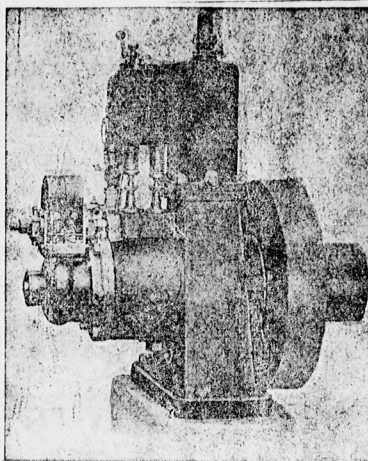
Messingholler & Engels, Metallsägenfabrik, Remscheid-Hasten.

A. Collin

Frankfurt (a.-M.)



Ajánl benzingázmotorokat és loko-
mobilokat, továbbá
nyersolaj- és szivógázmotorokat.



— Komplette Sätze —

Rohguss

zum Selbstbauen von Ben-
zin-, Gas-, Sauggas- u.
Wind-Motoren,

Pumpen u. Spritzen
hydraul. Widdern etc. liefert
nach eigenen Modellen Mo-
toren- und Pumpenfabrik ::

PASEK & Co.
Prag-Smichov.

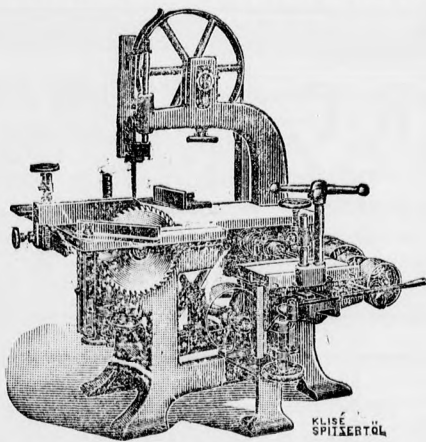
— Catalog gratis. —

Famegmunkálógépek

épület- és butorasztalosok számára
hajtógéppel együtt szállít:

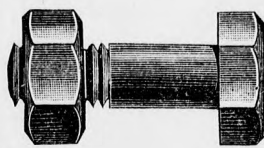
LANGEN & WOLF

Budapest, VI. Váci-körút 59,



A legelső érmeikkel kitüntetett KIESSLING és
TÁRSA lipcsei famegmunkáló gépgyár vezér-
képviselői.

Szenes Ignác csavargyár



BUDAPEST,

VI., LEHEL-UTCA 53.

Telefon: 40-40.

Sürgőnycim: Whitworth, Budapest.

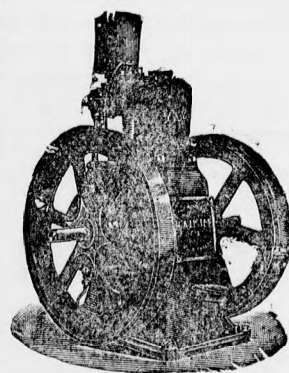
Gyárt: csavarokat, szegecseket és faconrészeket,
vas-, acél-, sárga- és vörösréz-ből a gépgyártás stb.
terén előforduló szükségletek számára.

R. A. LISTER & Co.
LIMITED

Wien, III. Hintere Zollamtsstrasse 9.
Ajánlanak elsőrangú ere-
deti angol benzin-móto-
rokat.

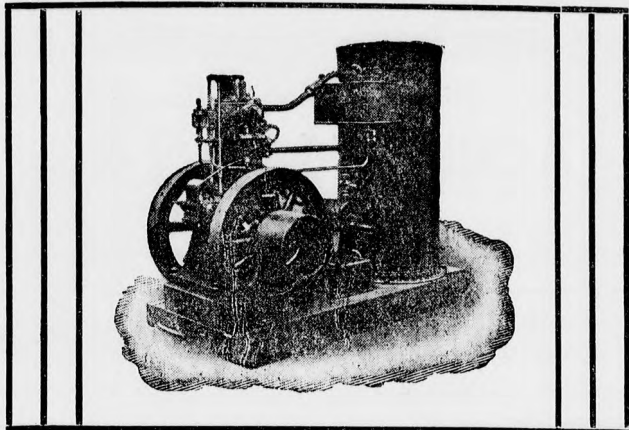
(Gyár: Dursley, Anglia.)
Tessék ajánlatot kérni.

Magyarország vezérképviselői:
Loránd és társa,
Budapest, Dávid-u. 7. szám.



Benzin-Lokomobilok. Benzin-Motorok.

Egyszerű és megbízható szerkezet.
Jó munkáért és összeállításért teljes jótállást vállalok.
Hosszu éveken át bevált modellek.



Friedrich és Jaffé utóda

Gép- és Motorgyár.

Cégtulajdonos: LANGSTEINER FERENC mérnök
WIEN, VIII., Pfeilgasse 9.

BERNARD HYNA

Fabrik für Spiritusgas-Apparate und
Metallwaren, PRAG, VII., Belvedere.

Spiritusgaskocher

„Nero“

mit normalem Brenner, die
Flammen zerteilen sich am
Vergaserrohr u. Rippenrost,
rotbraun ofenlackiert.



Spirituskocher aller Art! Sämtliche Spiritus-
kocher liefere ich als Spezialist nur in ver-
lässlichster Qualität u. schöner Ausführung.

MORAVIA

BENZINMÓTOROK

NEM GYORSFUTÓK

Az eddig létező állómotoroktól elütő,
legjobb és legújabb rendszerű

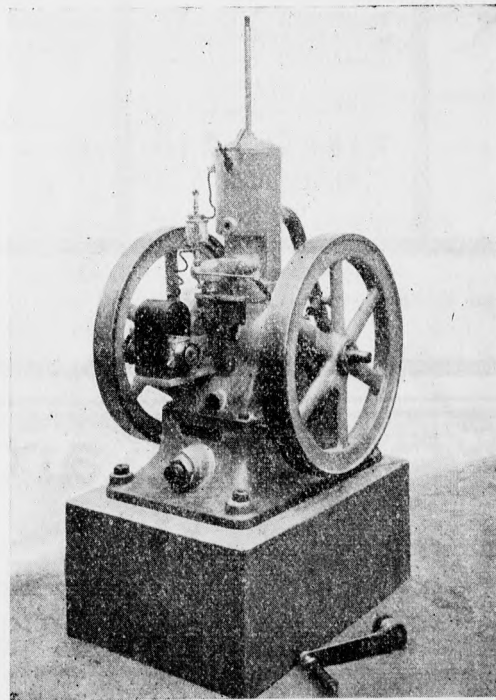
BENZINMÓTOR

villamos gyújtókészülékkel.

Legelőnyösebb beszerzési forrás
vizsontelárusítók részére:

GYENES A. Budapest,
V., Csáky-utca 10. szám.


Nagybani eladás.



Legelőnyösebb üzemelő.

Feltétlen üzembiztos !!!
Kisipari és gazdasági célokra.

| | | | |
|---|---|--|--------------------|
| Konkurrenzios. | <p>Cementdachziegelmaschinen Farbwalzenmühlen Farbkugelmühlen Handschlagische für Trottoir- und Fuhrplatten Mauersteinmaschinen Pressen für Trottoir- u. Fuhrplatten Mauersteine und Dachziegel</p> | <p>Kanalrohrformen Brunnenringformen Cementformen aller Art Mörtel und Betonmaschinen Winden, Handwerkzeuge Hohlblockmaschinen Drainagerohrmaschinen</p> | Vertreter gesucht. |
| <p>KATZER & KRAMER, Bielefeld 11. Leistungsfähigste Specialfabrik :: für Cementverwertungsmaschinen.</p> | | | |



„Columbus“ Metallsägen mit Wellenzahnung

für Stahl, Eisen, Guss
 :: liefern prompt ::

ACKERMANN & C^o.
 REMSCHEID 6.

Kállai István és Társa motor- és gépgyára,

BUDAPEST,
 VI., Lőportár-u. 14. sz.

Ajánlja törv. védett „HERON“ centrifugal-szivattyuit, minden nagyságu benzin-, nyersolaj-, lokomobil-, automobil- és hajómotorokhoz. — Vízszállítóképessege 30—60 liter percenként. — Nagy szívó- és nyomóképesseg. Utánzásoktól óvakodjunk.
 — Olcsó árak! —
 Városi képviselet:
RÁKOSI ERNŐ
 V., Klotild-utca 16. sz.
 :: :: Telefon. :: ::

Gr. Csáky **Prakfalvi Vas- és Acélgvár**
 :: László **RÉSZVÉNYTÁRSASÁG.**

| | |
|--|---|
| <p>Különleges cikkek gyártása: Szerszám-tégelyacél Gyorsesztergaacél Öntött gépacél Kőfuróacél Marótárcsák és acéllemezek.</p> | <p>Egyedárusítása a patkójelű öntött-acél reszelőknek, az Usines Metallurgiques Vallorbe-féle „Grobet“ pontossági reszelőknek és a dr. Georg Schmidt Radeberg-féle szabad. különlegességi reszelőknek.</p> |
| <p>Szabadalmazott „AJAX“ ... rugóspörölyök, ...</p> | <p>Igazgatóság: :::: Állandó nagy raktár: Bpest, IX., Csillag-utca 4. TELEFON 65—45.</p> |



Fahren Sie nur mit Zündkerze „NORIS“

NORIS ZÜND-KERZE

Preis Mk. 3.-
 Leicht zerlegbar
 Unverwüstlich
Weckerlein & Stöcker
 NÜRNBERG, 15.



Karczag Testvérek motor- és gépkereskedők ::

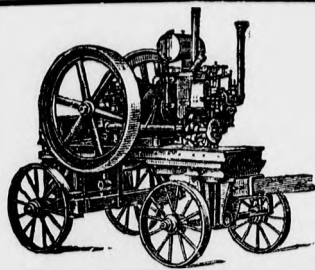
Budapest, Aulich-utca 7.

Ajánlanak elsőrangú szivógáz- és nyersolajmotorokat, benzinmotor és locomobilos cséplőket. Továbbá összes gazdasági gépeket, malomberendezéseket és műszaki cikkeket.

Tessék árajánlatot kérni.

STARKE & C^o.
 DÜSSELDORF.

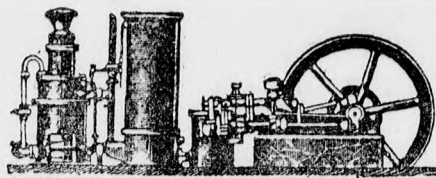
Maschinenfabrik und Apparatebauanstalt.
 Exhaustoren — Ventilatoren.
 Entstaubungs-, Entnebelungs-, Ventilations- und Trocken-Anlagen für alle Industriezweige. Blechrohrleitungen aller Art.
 Prospekte und Kataloge gratis. — Lieferanten erster industr. Werke.



JOSEF MARTINKOVICS

Maschinenbau für Benzin-
:: und Gas-Motoren ::

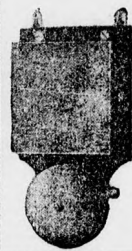
WIEN III., Hauptstrasse Nr. 88.



Engrohaus für Elektrotechnik

Telefon 1116. Julius Boschan, Prag, Fischmarktgasse 11A.

Liefert nur an Wiederverkäufer galvan. Elemente, elektr. Glocken, Telefon-Stationen, Leitungsmaterialien, „Ergosal“ bestes Erregersalz für Leclanché Elemente, sowie sämtliche Bedarfsartikel für elektr. Licht- und Kraftanlagen.



VICHR & COMP.

Maschinenfabrik G. m. b. H.
: Radotin bei Prag. :

Eredeti HAUPTNER nyirógépek

az elismert legjobb gyártmányok. Könnyű hajtásu, zajtalan működésű, igen tartós, precíz szerkezetű. Erős acél spirálteleglyyel, amely mindenféle hajtást megenged.

Csakis kipróbált jó gépeket szállítunk. Mindenféle állattenyésztési cikkekről árjegyzékkel készséggel szolgál a

HAUPTNER H. berlini műszergyár

magyarországi vezérképviselői:

Geittner és Rausch **BUDAPEST,**
Andrássy-ut8/VG.



GEBRÜDER TRNKA

gép- és fémárugyár, fémöntőde, rézmű- és kazánkovács
PRAG V. G. 252. II.

I. osztály. Sörkimérő-készülékek, gőzgépek és gőzkazán-szerelvények. Gáz- és vízvezetési cikkek. Palacktöltő-készülékek. Gépek és egyéb szükségletek serfőzdek és pincegazdaságok részére. Szükségleti cikkek vendéglők és söntéseknek. Szivattyúk, szelepek és ventilátorok minden nemben és nagyságban.

II. osztály. Rézcsapok, rézkarnisok, rézbutorok, villámhárító-csúcsok és vagonvereték fémről.

III. osztály. Réz, bronz, vörösfém, foszfor és acélbronz öntvények; savellentálló bronz, zink, ólom és zinn, szép kivitelben, olcsó árszabás mellett.

IV. osztály. Gépek és szükségletek; pincegazdaságok és serfőzdek részére. Mindennemű cikkek vendéglők és söntések részére. Közlekedési gépek, mosógépek, szűrők, jégsekrenyek, szivattyúk.

V. osztály. Műszaki osztály. Ócska fémek vétele a legmagasabb napi árak mellett.

Illusztrált árjegyzéket, katalogust, prospektust díjmentesen küld.

Moderne amerikanische
Luftheizungs-, Trocken-, Kühl-,
Entstaubungs-, Entnebelungs-,
Aspirations- und Transport-
anlagen

VENTILATOREN. EXHAUSTOREN.

PRIMA REFERENZEN.

JANKA & CO

PRAG — RADOTIN.

40 JÄHR. ERFAHRUNG.

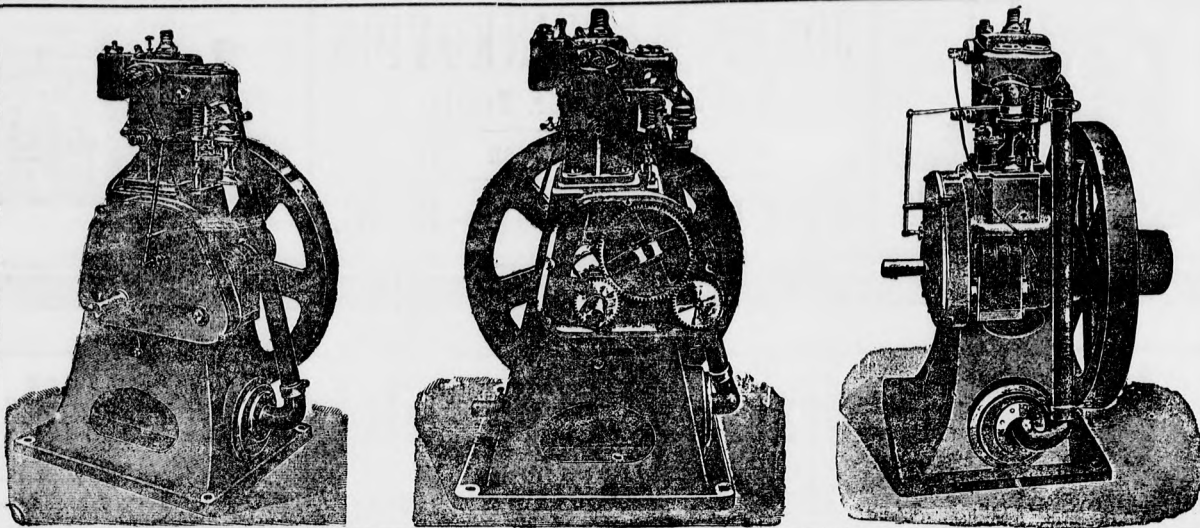
Benzinmotoren-Gasmotoren-Rohölmotoren.

Benzin u. Benzol Motor

(Type 5HP kostet M. 975. — Bremsleistung: ca 6.7 PS

von 3 Seiten :: gesehen :: (in der Mitte mit geöffnetem Räderkasten.)

Motor hat Magnet, Sparvergaser, Regulator.



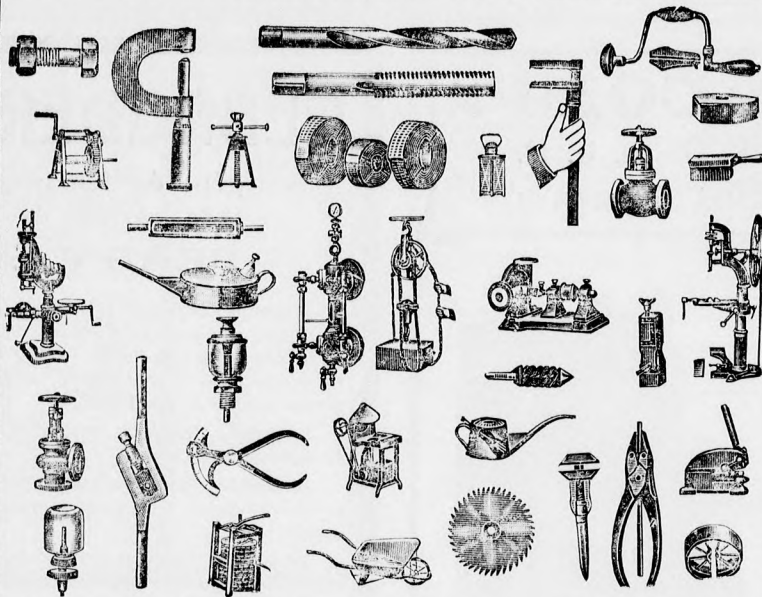
Cudell-Motoren-Gesellschaft Berlin.

Pethe és Társa

BUDAPEST, V., Honvéd-utca 4. sz.

Telefon: 88-07.

Műszaki és elektrotechnikai nagykereskedés.



Pethe & Comp.

BUDAPEST, V., Honvéd-utca 4. sz.

Telefon: 88-07.

Technische u. Elektro-techn. Grosshandlung.

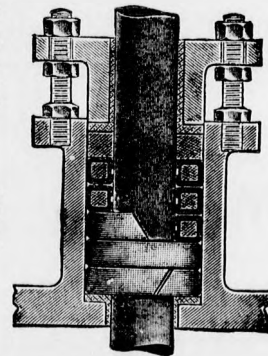


Goetze-Metalldichtungsringe für Flanschenrohre, Ueberhitzer und Verschraubungen aller Art.

Goetze-Metallpackungen für Stopfbüchsen jeder Art und Grösse an Dampfmaschinen, Kompressoren, Grossgasmaschinen etc.

Goetze-Kolbenringe aus feinstem Spezial-Tiegeleisenguss für Dampfmaschinen, Grossgasmaschinen und Motore aller Art. Federnd nach innen spannende Liderungsringe aus Spezial-Tiegeleisenguss für Kolbenstangen-Stopfbüchsen an Grossgasmaschinen.

Goetze-Weissmetall.



Goetze selbstschmierende Metall-Hohlringpackung.

Goetze-Hochdruckbronze Metall-Gussstücke, Armaturenteile, Pumpenkörper, Ventile ect., bis über 1000 Atm. Druck, absolut dicht, roh und bearbeitet.

FRIEDR. GOETZE, BURSCHEID B. CÖLN A. RH.

Grösste u. leistungsfähigste Fabrik für Metall-Dichtungsringe u. Packungen, Metall- u. Phosphorbronze-Giesserei.

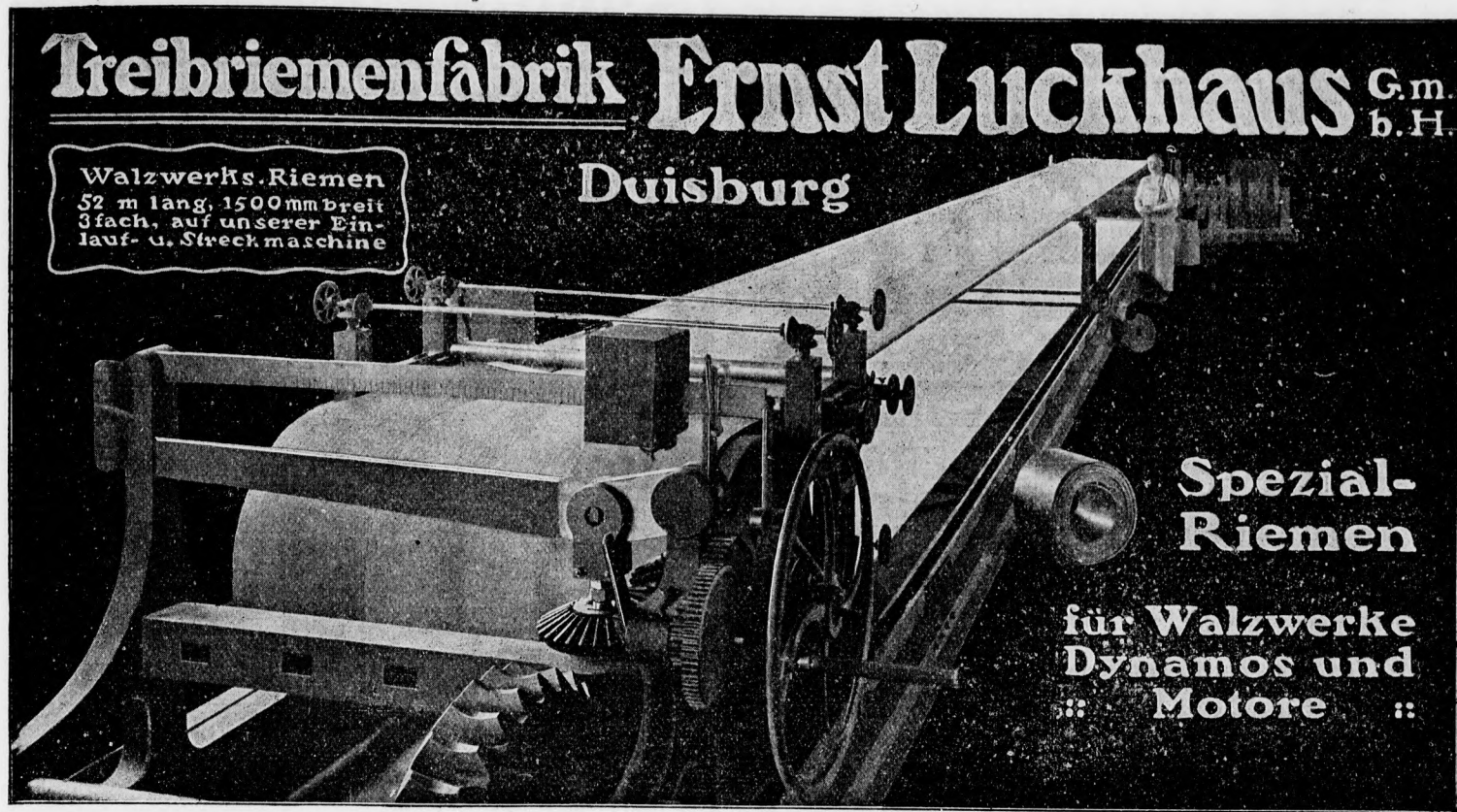
Treibriemenfabrik Ernst Luckhaus G.m.
b.H.

Duisburg

Walzwerks-Riemen
52 m lang, 1500 mm breit
3fach, auf unserer Ein-
lauf- u. Streckmaschine

**Spezial-
Riemen**

für Walzwerke
Dynamos und
:: Motore ::



ELSŐ MAGYAR FÉMTÖMLŐGYÁR

RÉSZVÉNYTÁRSASÁG
POZSONY-LIGETFALU

GYÁRT:

Egyszerű, kettős
és átfonott fémtömlőket acél,
bronce, réz és bármely más fémből
400 légnyomásig
gőz, gáz, víz,
kőolaj, savak
és egyéb folyadé-
□ kok részére. □

Vezérképviselet és raktár Budapest részére:

BARTA GYŐZŐ

BUDAPEST VI., DÁVID-UTCA 1B.

TELEFON: 3-36.

TELEFON: 3-36.

EGYEDÜLI MAGYAR GYÁRTMÁNY!!

Vetőgép-
tömlők
Kábelvédő-
tömlők
Fém-
tömlők
tűzoltósági
célokra

Allerhöchste Auszeichnungen.

Sämtliche hygien. Bierdruck-, Flaschen- und Fassfüllapparate, Brauereimaschinen, elektr. Wasser- und Benzin-Luftkompressoren, elektr. Ventilatoren, Eiskasten, ferner Benzinmotoren 1/2, 1 1/2, 3 HP für kleine Industrie erzeugt und liefert mit voller Garantie die Specialfabrik

G. KLAUZ & Co.
Prag-Smichow
(Böhmen)
Zbraslavská fr. 286

Solide Bedienung.
Preisliste gratis.
TELEFON Nr.: 3418.





Sanitor készülékek

| | | |
|--------------------|--|--------------------|
| Telefon 106-08. | Uj cikkek. □ Acél- és lágyöntések. Sodronykötelek. □ Fehér- és színes lemezből készült dobozok. □ Pla- □ kátok és más tömeg-cikkek. □ □ | Telefon 106-08. |
|--------------------|--|--------------------|

Sebes és Beck utóda Beck Károly

Budapest, V., Súlyom-utca 20.

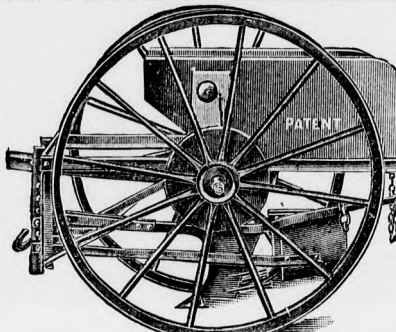
OSKAR KIRCHENBERGER
PRAG, TUCHMACHER-GASSE 11-13.
□□□□□□ TELEFON: 2206. □□□□□□

Vertrieb von nur ausschliesslich
„FIRSTCLASS“

Schnellauf-Werkzeugmaschinen. — Nimmt gebrauchte, nur gut erhaltene langsamlaufende Maschinen in Gegenrechnung. Empfiehlt sich als tech. Commissionär und Fachmann beim Verkauf und Ankauf von Maschinen und Maschinenteilen.

Alleinverkauf der Epochenmachenden Neuheit:
„Hellman's-Universal-Kollektor & Schleifringapparat“
— Vertreter gegen Provision gesucht. —

Zucker pat. Neuheit!



Simplex bewährter Erdäpfellegger Sanita vollkom. Staubsauger. Rex häng. Rübenschneider:

Fr. Zucker
p. Wilfersdorf 27
:: Nr. Oestr. ::
Correspondenz bitte
:: deutsch. ::

HEINRICH VOGEL
MOTOR- ÉS GÉPGYÁR
Offenbach a. M.

Mindennemü motorok,
mezőgazdaság, ipar, külö-
:: nösen malmok részére. ::

IGEN OLCÓ KISZOLGÁLÁS!
SZELLENTYÜS KORMÁNYMŰ.



Magnet-gyújtás. Legcsekélyebb tüzelőanyag-fogyasztás.

ÁRJEJYZÉK INGYEN!

Elsőrendü gyártmány!
Kiváló precis munka!
Csendes, zajtalan üzem!

Szivógáz-telepek
Nyersolaj-motorok
Szerszám gépek
□□ Gőzgépek □□

Anton Schlüter, München Ost grösste Specialfabrik für den modernen Präcisions Motoren-
□□ bau in Bayern. □□

HÄNDLER, welche konkurrenzfähig sein wollen, müssen unbedingt die neuesten Preislisten über Schlüter's Original-Motore besitzen.

Bester Motor der Gegenwart. Vollkommen konkurrenzlos. Tadellose Ausführung. Geringster Brennstoffverbrauch. Durch u. durch Präcisionsarbeit.

Verlangen sie sofort meine allerneueste Preislisten.
.. Höchster Rabatt. Leistungsfähige Vertreter gesucht. ..




„Jókai“ könyvnyomdai műintézet Budapest, VII., Thököly-ut 28. (Garay-bazár.)

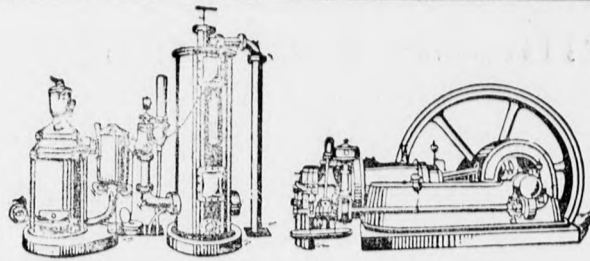
Eredeti BENZ szivógázmotorok

a jelenkor leggazdaságosabb és legolcsóbb üzemgépei,
faszén, antracit, barnaszén és torffal tarthatók.

Továbbá: benzinmotorok, benzinlokomobilok és lég-
szeszmotorok. Minden nagyságban azonnal szállítható.

Kedvező fizetési feltételek.

Legolcsóbb üzem, egyszerű szerkezet, könnyű kezelhetőség.



Vezérkép-
viselők: **Kalmár és Engel**

Budapest, V., Lipót-körut 18.

Legmesszebb menő szavatosság. — Árjegyzék és költség-
vetés ingyen és bérmentve.

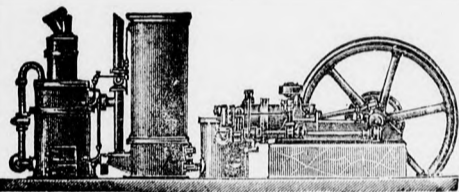
Maschinenfabrik
& Kesselschmiede

ANDRLIK & HUEBER PRAG :: ŽIŽKOV

Empfehlen ihre mehr-
fach prämierten

Ergomobile

für Benzol, Ergin, Spiritus, Benzin. Fahrbarer, leicht trans-
portabler Motor, welcher durch 7 Jahre mit bestem Erfolg
wegen denkbar einfacher Construction eingeführt ist, und eignet sich besonders für die Landwirtschaft,
für Ziegeleibesitzer, Bauunternehmer und Kleingewerbe.



Weiter empfehlen unsern Original Motor **OEKONOM H. 19.** in Verbindung mit unseren
APPARATEN, welche die billigste Betriebskraft der Gegenwart sind. Bau-
und Reconstruction von Brauereien, Mälzereien, Spiritus- u. Stärkefabriken.
Erzeugen Dampfmaschinen, Dampfkessel, Vorwärmer, Reservoire, Trans-
missionen etc. **Kartoffeltrocken-Anlagen.**





BÁRDOS ÉS BRACHFELD


MŰSZAKI ÉS VILAMOSSÁGI VÁLLALAT

BUDAPEST VI. GYÁR-UTCA 5.

MINDEN GÉPÜZEMI KELLÉK.
SZERSZÁMOK, SZERSZÁMGÉPEK,
SZIVATTYUK, KUTAK, FECSKENDŐK,
SZIJJAK, GÉP ÉS HENGEROLAJOK.

ÁRJEYZÉK INGYEN ÉS BÉRMENTVE.





Wilhelm Fredenhagen

:: szállítóberendezések és felvonók gyára ::

OFFENBACH a/M. 18.

Szállító berendezések

Elevátorok. Transporteurök.

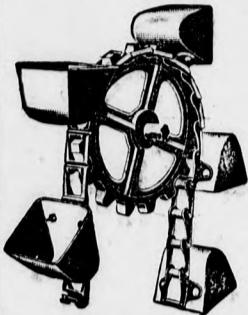
Serlegművek. Hevederszállítók.

Csigaszállítók.

Felvonók ugy áru-, mint személyszállítás a legmodernebb kivitelben. ☐☐

Vezérképviselő: **BÉKESSY IMRE** műszaki irodája

Budapest, VI. Nagymező-u. 49.



Figyelmeztetés.

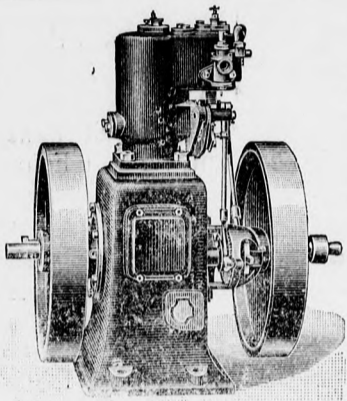
Ezennel tudomására hozzuk igen tisztelt magyarországi vevőkörünknek, hogy a legjobban elismert munkásvédelmi felszeréseink és biztonsági berendezéseink egyedárusítását a

FEIK és TRÉBA

cégre

Budapest, V., Lipót-körut 22. ruháztuk át.

**Carl Windschuch's Etablissement
Dresden, Stuverstrasse 11.**



GARDNER' MOTOREN

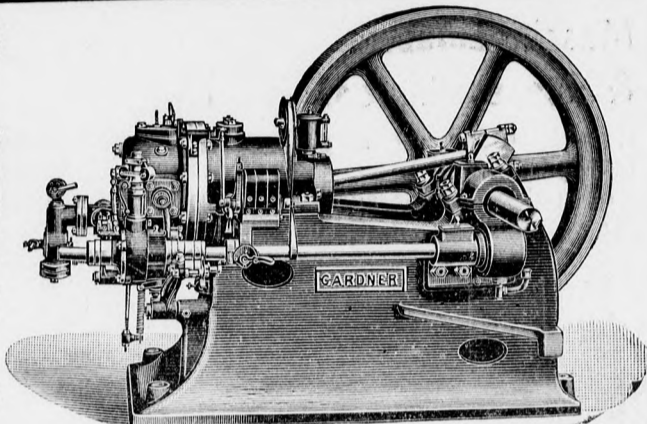
die Summe alles Guten!!

Liegende und stehende Typen für alle Brennstoffe von 1—200 HP.

Jahresabsatz! 1600 Motoren

BIEBERSTEIN & GOEDICKE

HAMBURG I. 1g.

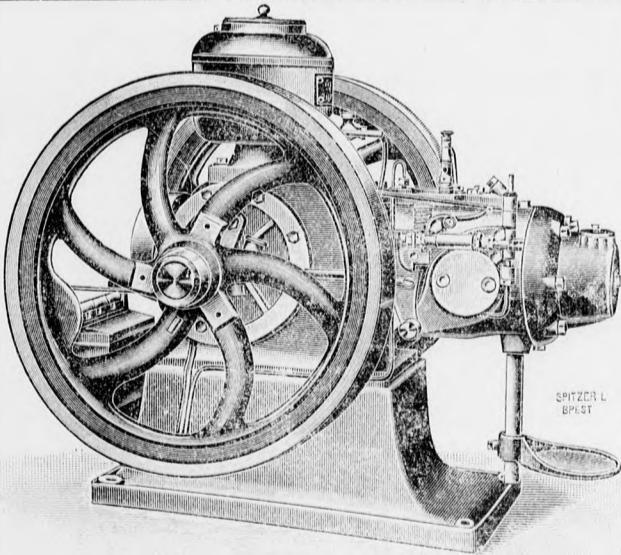


Eredeti BOLINDERS nyersolajmótorok

csak

SZABÓ EMIL és TÁRSANÁL

kaphatók: Budapest, V., Ferencz József-tér 6/a.



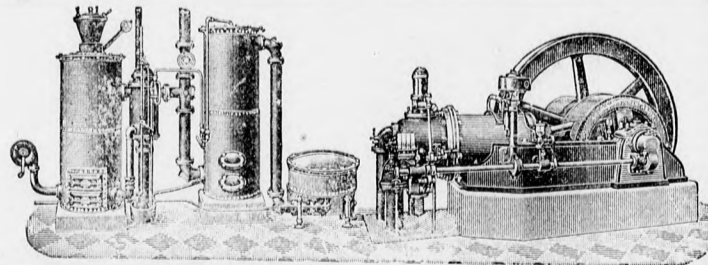
Kis nyersolajsükséglet! ☐ Feltétlen jótállás!

☐☐☐ Kedvező árak és feltételek! ☐☐☐

Original Adam's Benzin-Motoren u. Lokomobilen in höchster Vollendung.

:: Rohoel Hochdruck-Motore ::
liegender Anordnung. Viertaktsystem.

Sauggasmotor-Anlagen. Vorzüglich bewährt.



GERHARD ADAM

Motoren-Fabrik

Wien, IX., Schwarzspanierstrasse 18.

Fachkundige, solvente Vertreter für noch einige Komitate gesucht.